

CAFT A CONSEHA PA DUNA ARUBA UN AANWIJZING; ARUBA LO BRING'E



CAFT TA NENGA UN FONDO SPECIAL PA YUDA PACIENTNAN CU MALESA CHRONICO

**Contrario na conclusion di
CAFT, gastonan di personal
ta bahando**



**PROYECTO DI CAMARA DI
SIGURIDAD KEDANDO CLA
ELEVANDO AUN MAS E
SIGURIDAD DI NOS AGENTENAN
POLICIAL**



**MINISTER ENDY CROES
PRESENTE NA E CEREMONIA DI
RECONOMENTO NA HONOR DI
E 21 MIHO GRADUADONAN DI
ARUBA 2022**



Minister di Finansa ta informa:

Presupuesto 2023 a bay Raad van Advies pa por haya su conseho

Ta trahando pa e presupuesto por wordo entrega prome cu 1 di september na Parlamento

LANDSVERORDENING tot vaststelling van de begrotingen van de ministeries van het Land voor het dienstjaar 2023

ONTWERP

IN NAAM VAN DE KONING!

DE GOUVERNEUR van Aruba,

In overweging genomen hebbende:

dat het ingevolge artikel V.12, eerste lid, van de Staatsregeling van Aruba (AB 1987 no. GT 1) noodzakelijk is om de begrotingen van de ministeries voor het dienstjaar 2023 vast te stellen;

Heeft, met gemeen overleg der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

Artikel 1

De begrotingen van de ministeries van Algemene Zaken, Innovatie, Overheidsorganisatie, Infrastructuur en Ruimtelijke Ordening, van Financiën en Cultuur, van Justitie en Sociale Zaken, van Volksgezondheid en Toerisme, van Transport, Integriteit, Natuur en Ouderenzaken, van Onderwijs en Sport, van Economische Zaken, Communicatie en Duurzame Ontwikkeling, en van Arbeid, Energie en Integratie voor het dienstjaar 2023, worden gezamenlijk vastgesteld overeenkomstig de in dit artikel opgenomen begrotingsstaat die bestaat uit een exploitatierekening met een raming van de kosten en de middelen, en een kapitaalrekening met een raming van de kapitaaluitgaven en de financieringsmiddelen:

E siman aki Presupuesto 2023 a bay Raad van Advies pa asina por haya su conseho. Ya caba dia 9 di juni e concepto di Presupuesto 2023 a bay CAFT pa haya su conseho conforme e ley di supervision financiero. Dia 23 di juni CAFT a duna su conseho y Gobierno a atende cu esaki pa caba di prepara e concepto di ley di presupuesto.

Diabierna 8 di juli Conseho di Minister a firma Presupuesto 2023 y a manda esaki via Kabinete di Gobernador pa Raad van Advies pa asina e organo aki por brinda nan conseho.

Ta spera cu pa comienso di augustus Raad van Advies lo por duna nan conseho. Na e momento eynan Gobierno lo adapta e presupuesto conforme e conseho di Raad van Advies pa asina entrega esaki na Parlamento. Gobierno ta trahando pa asina por presenta Presupuesto 2023 prome cu 1 di september na Parlamento pa su tratamiento.



STATEN VAN ARUBA

OPENBARE BIJENKOMST OP 14 JULI 2022 OM
10:00 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

1. Gedachtenwisseling met de Minister van Algemene Zaken, Innovatie, Overheidsorganisatie, Infrastructuur en Ruimtelijke Ordening, mw. mr. E.C. Wever-Croes, inzake de stelling dat omdat de landsverordening Normering Topinkomens is gewijzigd niet voldaan kan worden aan de met de CAFT afgesproken begrotingsnormen.

De Griffier,

mr.drs. Herman Ch. J. Hek

CAFT a conseha pa duna Aruba un aanwijzing; Aruba lo bring'e

Diaranzon merdia, Promer Minister Wever Croes a informa cu el'a haya un carta di CAFT cu ta conseha Hulanda pa duna Aruba un aanwijzing. Cobransa di Belasting;

Esaki no kemen cu e aanwijzing a wordo duna, pasobra ainda mester atende esaki cu Hulanda y por bringa esaki. Riba algun punto, tin poco problema di comunicacion. Por ehempel, segun CAFT e no a haya splicacion di cobransa di belasting, pero directora di belasting a confirma cu nan A manda tur informacion. SOLO DI PUEBLO ta puntra: dicon CAFT kemen cu e no a haya e informacion? Ta ki wega

esaki ta? Serlimar:

Tambe riba Serlimar, CAFT ta pidi pa haci cosnan, pero te Surceance van Betaling cu ta andando ta stroba gobierno di atende cu Serlimar, promer minister a bisa. Promer Minister a pidi pueblo pa keda trankilo, pasobra su gobierno lo lucha cu tur su forsa pa atende cu esaki. N'e momento aki no tin aanwijzing ni KB. Ta un carta di conseho tin. PPP Projecten:

Otro punto di CAFT ta PPP projecten. Awor CAFT ta preocupa cu e gastonan di PPP projecten. Pero ora cu nan mester a preocupa, nan a permiti Eman di

cera dealnan di PPP, Sra Wever Croes a sigui bisa. Ta reconoce y subraya e seriedad di e situacion financiero di pais. "Nos ta preocupa", pero nos no ta bin papia di dje, pa no tanta preocupacion. Gasto di personal; Segun CAFT cu Aruba no ta cumpliendo cu reduci gasto di personal. Segun Gobierno cu SI ta cumpliendo. A puntra CAFT pa nan cifranan, pa asina por analisa y corigir nan conclusion. "Nos tin un impase cu CAFT" y pesey a busca un otro instancia manera IMF pa intermedia.

Ayudo di Likidez a wordo tranca: Mientrastanto 4 miyon di ayudo pa liquidez a wordo wanta, unda Gobierno di Aruba lo no



haya 4 miyon. Tambe Hulanda tin problema cu e pago di 5% di salario di ambtenaarnan, pasobra nan no ta contento cu Parlamento a trece dos amienda. Pa esaki Minister President a bisa cu esaki ta un decision di parlamento. Sinembargo riba e pago di 5% lo keda

papia cu Hulanda.

Siyega asina lew cu Aruba haya un aanwijzing, lo nos sali di e reunion na Hulanda, crusa caya y entrega un keho na Raad van State. Nos lo bringa e aanwijzing, si encaso e yega asina lew, promer minister a finalisa bisando.

CAFT ta nenga un fondo special pa yuda pacientnan cu malesa chronico

Un di e otro puntonan cu Gobierno di Aruba tin diferencia di opinion cu CAFT, ta regarda e fondo di ayudo pa pacientnan cu malesa chronico, segun Minister Xiomara Maduro a declara dialuna.

E hecho cu Hulanda ta exige pa corta 60 miyon den AZV y unda ta rekeri ehercicionan pa trece cambio, sea cu lista di remedi of cu 'eigenbijdrage', gobierno a reserva un fondo pa asina yuda pacientnan cu lo wordo afecta pa e cambionan aki.

Aki tambe CAFT tin su conseho pa Gobierno, esta pa elimina e fondo aki y no yuda e pacientnan cu ta cay den un vacio. Realmente no por compronde CAFT su ponencia:

Nacionnan Uni a reconoce y ta promove cu mester combati pobresa na mundo, SDG # 1 No Poverty, y awor CAFT kier net



lo contrario door di yuda crea pobresa na Aruba y aki por mira cu CAFT ta bisa pa no yuda

esnan cu tin malesa chronico, cual ta esnan cu tin hopi gasto! Riba e punto aki, Minister

Xiomara Maduro a bisa cu e NO por cumpli cu e deseo di CAFT.

Partido MEP na AVP

E LADRON TA PENSA CU TUR OTRO TA MESCOS CU NE

E barbaridad di mas grandi cu nos por a tende ta cu 'Glenbert a horta den FASE.' Un cos CU sigur ta e sumpiña den wowo den AVP ta cu MEP a demostra cabalmente: Nos no ta boso. Minister Glenbert Croes ta demostrando di ta un Minister cu t'ey y ta para pa nos pueblo ora cu nos pueblo mas mester di ayudo y oido. MEP ta demostrando con ta goberna honestamente. Glenbert Croes no ta ladron ni corrupto.

AVP TA GOBERNA PA YENA SU PROPIO SACO

Un AVP cu tin ladron di tereno di pueblo como parlamentario, ladron di permiso como su ex ministro, ladron di placa di RDA como su ex ministro, ladron di placa di RDA como parlamentario, abusador di miyones como consehero... Esey ta nan. Esey ta AVP. Goberna pa yena saco propio riba custiya di pueblo.

FASE UN PROYECTO NOBLE Y DIGNO

FASE cu ta un ayudo cu a surgi den y pa necesidad di un pueblo, ta un proyecto noble y digno cu a yuda nos pueblo sobrevivi e crisis di mas grandi na mundo. E propio IMF a reconoce e valor di un reaccion rapido di parti di Gobierno cu a yuda scapa bida di hende.

AVP Y MAS A VOTA CONTRA 12.246 HENDE

Tristo ta cu awe AVP y MAS a vota contra e 12.246 hende cu FASE a yuda sobrevivi den tempo cu no tabatin nada, pero ta sali defende un grupito so den comunidad cu ta gosa di salarionan astronomico. Prueba cu AVP no ta goberna pa bo, e homber chikito, nos pueblo.

AVP A DEFENDE SALARIONAN BARBARO DI DIRECTORNAN

AVP a para defende e salarionan

TOTAL A PAGA		12.246	PERSONA
FECHA	CANTIDAD DI PERSONA	SUMA	
April-2020	10.777	10.254.386	
May-2020	5.511	5.368.174	
June-2020	5.774	5.591.478	
July-2020	4.549	4.147.568	
August-2020	3.714	3.827.752	
September-2020	3.244	3.175.340	
October-2020	3.772	3.580.400	
November-2020	3.877	3.680.650	
December-2020	3.504	3.327.802	
January-2021	3.791	3.599.450	
February-2021	3.796	3.602.700	
March-2021	3.929	3.728.550	
April-2021	4.109	3.896.050	
May-2021	4.122	3.908.900	
June-2021	3.845	3.644.750	
July-2021	3.534	3.351.300	
August-2021	2.869	2.720.050	
September-2021	2.801	2.654.950	
October-2021	2.686	2.545.700	
November-2021	2.518	2.386.600	
TOTAL		78.992.550	

barbaro di 50 mil plus di directornan. AVP a bay contra pa cobra comercio cu a haya placa di mas di Loonsubsidie. AVP a para defende pecho yen un grupito, y a draai vota contra 12.246 ser humano cu a haya e asistencia di FASE.

Politica ta noble pasobra e ta duna bo e oportunidad unico di traha pa bo Pais. Un politico mester traha pa su pueblo y no

pa su mesun interes, manera esunnan ya condena y ainda sospecha di corrupcion den seno di AVP y MAS.

Minister Glenbert Croes y Partido MEP lo para pa y lo defende abo cu a haya FASE pasobra nos Partido a biba y convivi cu nos pueblo e momentonan dificil ora cu tur otro tabata bon cera den penthouse cu mansion.

Un evento sismico a keda sinti aki na Aruba pa 6:08 am ora local na Aruba



Pa medio di e comunicado aki FUNISA Fundacion Investigacion Sismologico Arubano ta informa cu Diamars Dia 12 di Juli 2022 mainta trepan un evento sismico a keda sinti aki na Aruba pa 6:08 am ora local na Aruba y Venezuela pa cual evento tabata di magnitud 2.9 grado y su epicentro a keda registra y localisa na 11.67NL y -71.64WL esaki ta keda na 49 km pabou di Punto Fijo na Venezuela y e evento a pasa bou di lama na un profundidad di 35.0 km dilanti e costanan di Punto Fijo.

Atentamente, Marcos Bislip Presidente FUNISA

COMPANIA ESTATAL DI UTILIDAD DI ARUBA TA INFORMA

UTILITIES Aruba N.V. a tuma nota di articulonan cu a keda publica recien pa sindicato ALVAST den algun portal di noticia.



Como accionista den companianan estatal di utilidad di Aruba nos kier informa pa medio di e comunicado aki cu UTILITIES Aruba N.V. no ta interveni riba asuntonan interno di recurso humano den e companianan estatal di utilidad di Aruba, den e caso aki N.V. ELMAR y sindicato ALVAST cu ta representa un grupo di supervisornan di N.V. ELMAR.

Adicionalmente UTILITIES Aruba N.V. no ta participa den ningun tipo di atake personal dirigi na empleadonan di N.V. ELMAR y WEB Aruba N.V. UTILITIES Aruba N.V. ta spera cu e partidonan relevante por yega na otro atrobe y atende cu e asunto interno aki den un forma profesional y cordial.

Minister Maduro ta aclarea:

Na ningun momento a referi na partido

Raiz den splicacion na prensa

Atrobe oponente politico ta busca forma pa kibra estabilidad politico di Aruba

Oponente nan politico ta buscando tur manera pa asina destabilisa e gobernacion di Pais Aruba. Esimanaki nana haci uzo di un splicacion cu Minister Maduro a duna contestando un pregunta di prensa riba gobernacion di Aruba na man di partido nan grandi manera MEP y AVP, pa saca esaki fo'i contexto y traha meme pa haci pasa cu e mandatario ta referi den su contesta na partido Raiz.

Minister Maduro ta aclarea cu na ningun

momento ela referi na partido Raiz of a menciona number di Raiz como partido di coalicion. E mandatario ta lamenta cu oponente politico atrobe ta busca forma pa crea division y rabia den comunidad pa asina purba destabilisa un gobernacion di coalicion di Aruba. Sigur awor cu Aruba tin asina tanto reto, e atencion di tur hende mester ta dirigi na con ta hiba Aruba dilanti, en bes di keda busca manera pa haci daño na nos Pais.



Minister di Finansa Xiomara Maduro:

Caft ta conseha pa duna Aruba un instruccion riba Presupuesto 2022

Diaranson despues di merdia Gobierno di Aruba a tene un conferencia di prensa extra-ordinario. Esaki tabata relaciona cu e carta cu Caft a manda pa Consejo di Minister di Reino den cual nan ta conseha pa duna Pais Aruba un instruccion riba Presupuesto 2022.

Gobierno ta cumpli parcialmente cu conseho di Caft. Dialuna ultimo den un conferencia di prensa Minister di Finansa Maduro a trece dilanti cu Gobierno di Aruba no por cumpli cabalmente cu

tur e recomendacionnan di Caft pa locual ta Presupuesto 2022, ya cu esaki tin consecuencia serio pa gobernacion y pa Pueblo. Na varios ocasion a brinda splicacion na Caft pa atende cu nan preocupacionnan, pero Caft no a keda satisfecho y pesey a opta pa escala esaki na nivel di Consejo di Minister di Reino.

Recomendacion pa instruccion Caft a manda su recomendacion na Consejo di Minsiter di Reino pa duna Aruba un instruccion riba Presupuesto 2022.

Dado caso cu Consejo di Minister di Reino dicidi di duna Aruba un instruccion, Gobierno di Aruba di su parti lo sa di cana e caminda legal cu ta hiba pa haya un conseho na Raad van State. Ta un caminda conoci caba den Reino, ya cu poco tempo atras Pais Corsou tambe a cana e caminda aki cu exito.

Aruba lo surpasa e reto aki tambe. Minister Maduro ta trece dilanti cu ta den hopi awa bruto Gobierno di Aruba a bin ta nabega. Awo tin un otro mal



tempo na caminda, un otro reto di gobernacion a presenta. No obstante esaki, Minister Maduro tin tur e confiansa cu nos bon Dios lo brinda nos

su sabiduria, su forza y pasenshi pa logra e biaha aki tambe pa surpasa e reto aki na bienestar di Aruba.

HOMBER MESTER A BANDONA APARTAMENTO DESPUES DI PROBLEMA CU SU PAREHA



Papaya - Diaranson mainta algo prome cu 8:30 varios patruya tanto di Noord, Playa y Santa Cruz a yega Papaya.

E adres aki ta e mesun adres di diamars ultimo, unda cu un homber a wordo deteni. Diaranson mainta tawata trata di un otro caso, unda un pareha jong tawata tin problema.

E motibo cu varios patruya a acudi na e sitio tawata debi cu e homber lo tawata agresivo y

aparentemente lo a agredi e dama cu tawata cu un baby den brasa.

Momento cu polisnan a yega por a mira cu den e patio di e apartment ya e homber a saca mayoria di su pertenencianan y nos no por a tuma cu e homber tawata muestra agresivo. Polis a intermedia y a yega cu e transportwagen si mester bay over na detencion.

Pero, despues di basta papiamento e dama no



lo tawata kier a entrega keho y mas tanto lo tawata desea pa polis supervisa e salida di e

homber for di e luga.

Bou supervision di polis e homber a piki basta cos

y pone den auto pa e bay di e sitio.

UTILITIES ARUBA N.V. NO TA INTERVENI RIBA ASUNTONAN INTERNO DI RECURSO HUMANO DEN E COMPANIANAN ESTATAL DI UTILIDAD

UTILITIES Aruba N.V. a tuma nota di articulonan cu a keda publica recien pa sindicato ALVAST den algun portal di noticia.

Como accionista den companianan estatal di utilidad di Aruba nos kier informa pa medio di e comunicado aki cu UTILITIES Aruba N.V. no ta interveni riba asuntonan interno di recurso humano den e companianan estatal di utilidad di Aruba, den

e caso aki N.V. ELMAR y sindicato ALVAST cu ta representa un grupo di supervisornan di N.V. ELMAR.

Adicionalmente UTILITIES Aruba N.V. no ta participa den ningun tipo di atake personal dirigi na empleadonan di N.V. ELMAR y WEB Aruba N.V.

UTILITIES Aruba N.V. ta spera cu e partidonan



relevante por yega na otro atrobe y atende cu

e asunto interno aki den un forma profesional y

cordial.

Contrario na conclusion di CAFT, gastonan di personal ta bahando

Un di e puntonan cu CAFT ta usa pa asina pidi aanwijzing pa Aruba, ta cu e gastonan di personal supuestamente no ta bahando. Riba e punto aki, Gobierno di Aruba a trece prueba contundente, cu e gastonan no a subi y a baha.

No ta conoci a base di ki informacion CAFT ta pretende lo contrario.

SOLO DI PUEBLO ta analisa cu CAFT no ta reconoce e 12.6% di recorte di salario como algo temporal, pero

permanente.

Bisando esey, ora cu debilbe e ambtenaarnan e 5% bek y despues e 7.6% bek, nan ta mire cu el'a a subi.

E ponencia aki di CAFT ta totalmente incorrecto, pasobra e recorte di 12.6% tin un caracter temporal y no por usa e suma ey pa midi e gasto di personal.

Esaki ta e fout di CAFT unda nan ta parce desorienta di e realidad. Segun Gobierno di Aruba, e gastonan di personal, ora pone bek e



12.6% bek, y compare cu e aña prome, A BAHA! Riba e punto aki di

gastonan di personal, CAFT no tin rason y Gobierno a bisa cu nan

lo bringa e aanwijzing den su totalidad.

Minister Dangui Oduber

FUNDACION STIMAMI STERILISAMI TA HOPI IMPORTANTE PA E IMAGEN DI PRODUCTO ARUBA

Dialuna Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber a reuni cu entre otro sra. Ronella Croes di ATA, Jisenia Arends di Direktie Milieu & Natuur y sr. Ewald Biemans di Bucuti & Tara Beach Resort. Den e encuentro aki e mandatario a haya tur informacion necesario pa ta altanto locual Fundacion Stimami Sterilisami ta bin ta haciendo pa remedia e situacion di cacho y pushinan riba caya.

Tabata na januari di e aña aki cu a reanuda e subsidio bek pa Fundacion Stimami Sterilisami. Ya pa varios aña caba "Tourism Product Enhancement Fund" TPEF ta e main sponsor di e programa di sterilisacion di e fundacion. E programa di sterilisacion aki ta un colaboracion di sector publico conhunto cu sector priva.

E fundacion aki ta pa yuda cu sterilisacion di cacho y pushi nan di caya y tambe pa yuda doñonan sterilisa nan mascota. E aña aki Aruba Tourism Authority (ATA) tambe ta join pa asina por a restart e programa, esaki ta pa motibo cu door di Covid-19 TPEF mester a stop subsidio temporario. Den aña 2022 TPEF lo sigui subsidia e fundacion aki una bes mas.

E Fundacion di Stimami Sterilisami ta ricibi subsidio for di TPEF y awor ATA anualmente. Nan ta haci hopi bon uzo di esaki y ta traha na un manera eficiente. Den pasado a traha cu veterinarianan di Aruba, actualmente tin un veterinario for di Merca tambe pa asisti cu e operacionnan. Ta purba pa yega na tarifanan, unda por haci mas hopi operacion cu e mesun cantidad di fondo disponibel.

Minister Dangui Oduber su maneho di turismo no



solamente ta dirigi riba target turista di calidad, mehoracion di servicio y upgrading di area turistico pero tambe e ta basa pa crea un balans positivo pa e comunidad di Aruba incluyendo nos amigonan di cuater pia cu no tin un dak riba nan cabeas. Stimami Sterilisami como fundacion tin como obhetivo pa yuda e comunidad di Aruba bira mas consciente riba e problematica cu tin di cacho y pushi nan riba caya. Pa añas e fundacion aki ta subsidiando miles di operacionnan di cacho

y pushi rond nos isla.

E mandatario ta gradici sr. Biemans di Bucuti & Tara Beach Resort cu ta un patronisador di e programa di sterilisacion mesun importante cu TPEF y awor ATA. Esaki ta debi cu nan ta iguala cualquier suma cu e fundacion ricibi, esaki ta algo cu Gobierno di Aruba ta hopi agradecido pe e mandatario ta expresa.

Minister Oduber ta kere firmemente cu e manera con nos ta trata nos animalnan ta bisa

hopi di nos como pais. Abase di programanan asina, den wowo di nos bishitantenan ta eleva e imagen di e producto Aruba y ta cumpli cu e vision di Ministerio di Turismo.

Finalmente Minister Oduber kier gradici ATA, Bucuti & Tara Beach Resort y Fundashon Stimami Sterilisami pa e bon trabou haci durante ultimo añanan.

Nos amigonan di cuater pia sigur tin nos amor y atencion!

MINISTER ENDY CROES PRESENTE NA E CEREMONIA DI RECONOMENTO NA HONOR DI E 21 MIHO GRADUADONAN DI ARUBA 2022



Diamars anochi den un esfera festivo na Boulevard Events Aruba, Women's Club of Aruba a honra e miho graduadonan di pais Aruba. E proyecto di 'Student Award' ta wordo organisa pa mas di 75 aña bou Enseñansa Secundario.

Na yegada e mandatario di Enseñansa y Deporte acompaña pa su esposa sra. Dilailah Croes a wordo ricibi cu un caluroso bon bini pa presidente di e organizacion sra. Norma Brinkenberg-Spellen. Presente na e ocasion special aki tabata su Excelencia Gobernador di Aruba sr. Alfonso Boekhoudt y su distinguido yiu cu a presencia e momento special y unico den bida di e graduado. E graduadonan a traha hopi duro cu hopi esfuerso y dedicacion pa finalisa nan estudio exitosamente.

Un total di 21 graduado di VWO, HAVO, International School of Aruba (ISA), IBERO American High School, MAVO, EPI, EPB, SPO, Avond HAVO y Avond MAVO a ricibi nan



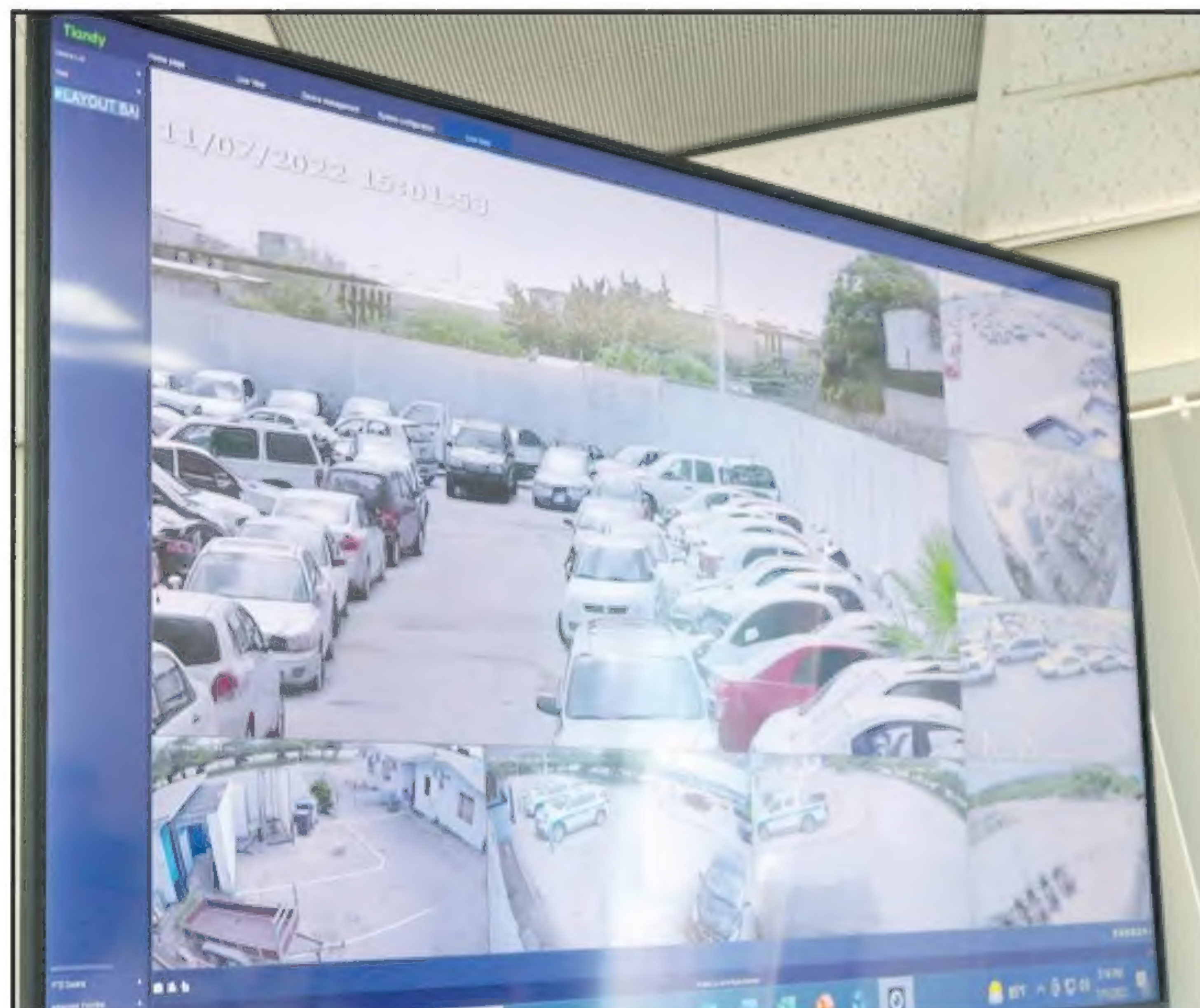
reconocimento como miho graduado di Aruba. Minister Endy Croes a felicita e graduadonan den nomber di Gobierno di Aruba y a expresa cu ta hopi orguyoso di nan logro. Loke cu boso a logra awe ta e resultado: di boso propio esfuerso, disciplina, dedicacion y determinacion.

Durante anochi ir. sr. Edwin Jacobs, kende tabata miho graduado di aña 1985 y 1988 a

duna testimonio di su experencianan y a duna un mensahe positivo na e miho graduadonan. Finalmente Minister Endy Croes ta gradici directiva di Women's Club of Aruba cu un bunita proyecto cu sigur ta inspira y motiva e hobennan pa sigui studia. Alabes e mandatario ta felicita e miho graduadonan di Aruba, nos ta orguyoso di boso, hopi exito den futuro!

Minister Rocco Tjon:

PROYECTO DI CAMARA DI SIGURIDAD NA TUR WARDAS DI POLIS KEDANDO CLA ELEVANDO AUN MAS E SIGURIDAD DI NOS AGENTENAN POLICIAL



Minister di Husticia y Asuntonan Social Rocco Tjon a bishita e warda di polis na St. Cruz, caminda hunto cu e Agentenan Policial a haya un splicacion amplio di Bossi, kende ta e compania cu a instala e camaranan na tur warda di polis. Un sistema cu tin inteligencia artificial pa ambos detecta y analisa, facilitando e trabou pa e Agentenan y alabes eleva nan siguridad.

Den cuadro di e proyecto aki, a incorpora e vigilancia di camara pa e cel complexnan, pa asina eleva e siguridad di e personal como tambe e siguridad di tur persona cu ta yega na warda di polis. Di otro banda, e camaranan ta minimalisa infraccion cu lo por tuma luga na e wardanan aki pa loke ta trata e autonan y pertenencianan entre otro. Segun e mandatario, ya caba a haci palabracionnan cu e waarnemend Korpschef esta; Sr. Croes, pa traha un manual, pa asina splica e personal, kico e maneho ta pa loke ta e diferente camaranan aki y e uzo di nan pa loke

ta e imagennan aki.

Ademas di esaki, a incorpora tambe e parti di mantencion y asistencia tecnico na e proyecto, pa si algo mester sosode, e asistencia tecnico por yega pa asisti e personal de inmediatamente. Un otro aspecto hopi importante ta cu si algo mester dañ, esaki lo wordo reemplasa mesora, di e forma aki ta garantiza cu e proyecto por ta uno duradero. E instalacionnan a keda cla na tur warda di polis, sinembargo a finalisa e funcionalidad por completo di warda di St. Cruz, dentro di poco lo finalisa warda di San Nicolas, sigui pa Playa, Shaba, Strandpolitie, Noord como tambe Balashi.

E camaranan cu a scoge pa e proyecto aki, ta camaranan cu ta contene e aspecto di inteligencia artificial cual ta facilita e trabou pa e Agentenan Policial. Banda di esaki por menciona tambe cu ya caba a cuminsa combersacionnan cu Alto Mando conhuntamente cu Sindicato di Polis pa



asina dentro di poco cuminsa cu e proyecto piloto di Bodycams. Segun estudionan haci ambos na Merca y Europa, por conclui cu

bodycams ta di balor agrega pa ambos e siguridad y e integridad di e Agentenan. Di parti di Ministerio di Husticia y Asuntonan

Social a investiga e parti legislativo caba, pues lo tin un base legal pa por inicia cu e proyecto aki.

Registro Civil y Censo Aruba ta informa: Informacion pa studiantenan di Aruba cu ta bay biba afor

Prome cu bo por bay studia afor, mester regla diferente asunto. Un di e asuntunan aki ta cu bo mester regla pa kita bo number (schrijf uit) for di e Registro di Poblacion (bevolkingsregister). Esaki ta conta pa TUR estudiante cu ta bay biba afor.

Segun e ley di e Registro di Poblacion, e poblacion ta consisti di solamente personanan cu di berdad ta biba na Aruba. Tur otro hende cu NO ta biba akinan (entre otro pa estudio), ta obliga pa kita nan number (schrijf uit). Acaso si un hende no haci esaki e lo por wordo kita automaticamente.

Studiantenan cu ta bay Hulanda Si boker bay studia na Hulanda, bo mester inscribi bo mes na e municipio (gemeente) cu bo ta bay biba na Hulanda. Akibao nos lo duna algun tips pa haci e inscripcion na Hulanda mas facil. Riba Censo su peticion nos a ricibi dia 9 juli 2022 for di Afdeling Studiefaciliteiten di Directie Onderwijs tur e-mails di studiantenan cu ta bayendo Hulanda. Door cu esaki ta un grupo grandi, cada un di e studiantenan aki lo ricibi un mail di Censo cu un orario specifico pa presenta diaranson dia 27 juli 2022 entre 13:00 or y 16:00 or pa por schrijf uit. Otro studiantenan por haci un cita pa schrijf uit riba nos website www.censo.aw.

Estudiante cu a caba di pasa examen rijbewijs.

Prome cu bo schrijf uit di

Registro di Poblacion, ta importante pa bo saca bo rijbewijs. Ora di bo cita pa traha bo carchi di rijbewijs, bo mester acudi na Censo cu un identificacion (valido) y e potret lo wordo saca na Censo mes.

Kita bo number for di e Registro di Poblacion (bevolkingsregister).

Prome cu bo biaha pa Hulanda, bo mester kita bo number (schrijf uit) for di e Registro di Poblacion (bevolkingsregister). Esaki ta un condicion necesario pa bo por inscribi bo mes na Hulanda. Un di e documentonan cu bo tin cu entrega ora bo ta bay inscribi bo mes na Hulanda ta e prueba di kitamento di bo number (uitschrijvingsbewijs). E prueba aki bo ta ricibi na momento cu bo kita bo number for di e bevolkingsregister. Ora di schrijf uit, ta importante pa bo indica na Censo na cua municipio bo ta bay biba na Hulanda. Esaki por diferencia di e municipio na unda bo ta bay studia. Ora di establece bo mes na Hulanda, bo lo inscribi bo mes na e municipio cu bo a indica na Censo cu bo ta bay biba. Si bo no haci esaki, bo lo por haya problema ora di inscribi na Hulanda.

Si bo dicide pa inscribi bo mes na un otro municipio cu esun cu bo a indica na Censo, esaki por trece cun'e cu e inscripcion na Hulanda por tarda, cu consecuencia cu lo bo por haya bo number di servicio civil (na hulandes:



burgerservicenummer (BSN) mas laat.

Inscripcion den Basisregistratie Personen (BRP)

Ta recomendabel pa bo busca informacion adelanta, por ehempel riba e website di e municipio, tocante con e inscripcion den BRP ta regla na e municipio. Por ehempel, si mester traha un cita of cual ta e documentonan cu bo mester entrega na e momento cu bo ta bay inscribi bo mes. Tin municipionan caminda tin dlanan fiho of citanan specialmente pa local ta inscripcion den BRP di studiantenan cu ta bini for di Caribe.

Na momento cu bo ta bay inscribi bo mes den BRP na un municipio bo mester entrega e siguiente documentonan:

- Paspoort (pa nan por establece bo identidad);
- Comprobante di mudansa (uitschrijvingsbewijs) ricibi for di Censo ora bo a schrijf uit
- Comprobante di e

direccion na Hulanda (por ehempel un copia di e contrato di huur of un carta firma y un copia di e cedula di e miembro di famia cu ta declara cu por lo pronto bo por biba na su cas).

- Acta di nacimiento (afschrift van geboorteakte)

Tuma nota: si bo no a nace na Aruba, ta bon pa bo aplica pa un acta di nacimiento na tempo for di e pais cu bo a nace y si no ta parti di Reino mester laga traduci esaki (si ta necesario) y laga legalisa esaki (si ta necesario) o laga pone un apostille riba esaki. Pa mas informacion riba e tema aki, por wak riba e website di cada municipio.

Punto di contacto na Aruba

Si tin pregunta tocante e informacion akiriba y/of bo a haya un problema cu bo inscripcion na Hulanda, entre otro pa falta di documento, por mail nos na info@censo.aw. Tambe por hanja e e-mails di Censo su team bao 'contacts' riba nos website www.censo.aw



Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes:

XIOMARA MADURO NINGUN MOMENTO A REFERI NA PARTIDO RAIZ

Durante conferencia di prensa dialuna ultimo, Minister Xiomara Maduro riba pregunta di prensa, a duna un ehempel di Hulanda di partidonan grandi y partidonan chikito.

Oponentenan y nan spindokternan mesora a spin esaki manera cu Minister Maduro a ataca su partido di coalicion Raiz. Minister Maduro a desmentiesaki y a declara cu na ningun momento el a referi na Partido RAIZ y e no tabata kiermen Partido RAIZ tampoco. Minister Maduro a bisa explicitamente cu ta un ehempel di Hulanda.

“Es mas, mi por bisa como lider di e partido partner di coalicion, cu nos ta aprecia e relacion cu nos tin cu partido RAIZ. Partido RAIZ ta un partido serio, cu ta demostra cu kier haci tur locual cu ta posibel pa saca Aruba di e crisis cu e pandemia di Covid y e guerra na Ukraina a ocasiona.

Si nos compara, cu tempo nos tabata den un gobierno cu RED y POR, ta full un otro escenario. E egoismo di e dos partidonan ey na final a caba cu gobernacion. E gobernacion di partidonan MEP y RAIZ

ta bay den harmonia y a base di respet.

Y si nos compara partido RAIZ cu e partidonan MAS y Accion 21, tambe nos tin cu bisa, cu partido RAIZ ta demostra e seriedad y compromiso cu Aruba, mientras cu MAS y Accion 21 ta critica so sin bin cu solucion.

Aruba ta pasando den momentonan hopi dificil y comunidad di Aruba por ta sigur cu un Gobierno di MEP y RAIZ lo saca Aruba di e crisis aki tambe”, Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes a expresa.



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

ARUBA TA DUNA RELATO NA NACIONNAN UNI RIBA IMPLEMENTACION DI E METANAN DI DESAROYO SOSTENIBEL HUNTO CU OTRO PAISNAN DEN REINO

Prome Minister Evelyn Wever-Croes lo ta na Nacionnan Uni den Headquarters pa e High Level Political Forum on Sustainable Development Goals. Esaki lo tuma luga na New York. Den e reunionnan aki lo presenta e relato di SDGs di Reino Hulandes hunto cu Minister Schreinemacher di Hulanda y e Prome Minister di Sint Maarten Silveria Jacobs.

E presencia di Premier Wever-Croes na e High Level Political Forum ta un oportunidad pa asina porenfocariba e trabou cu Aruba ta haciendo y etala esaki riba Plataforma global. Tambe, e meta

di e reunionnan na New York ta pa dialoga cu otro paisnan cu ta presentando nan relato di SDGs y pa intercambia di conocimiento y experiencia pa logra e metanan di desaroyo sostenibel pa 2030. E relato di SDGs ta un relato cu, como paisnan den Reino ta wordo haci na forma boluntario.

Durante e dia aki, lo bay tin varios reunion importante, encuentronan bilateral cu varios pais y e participacion di Aruba den e evento aki ta un oportunidad pa posiciona nos isla como un partner global den desaroyo sostenibel y pa

crea mas oportunidad pa Aruba sigui implementa esakinan.

Pa e ocasion aki, Aruba a prepara un relato di con e SDGs ta wordo implementa y e relato aki lo wordo presenta na Nacionnan Uni como parti di e relato di Reino.

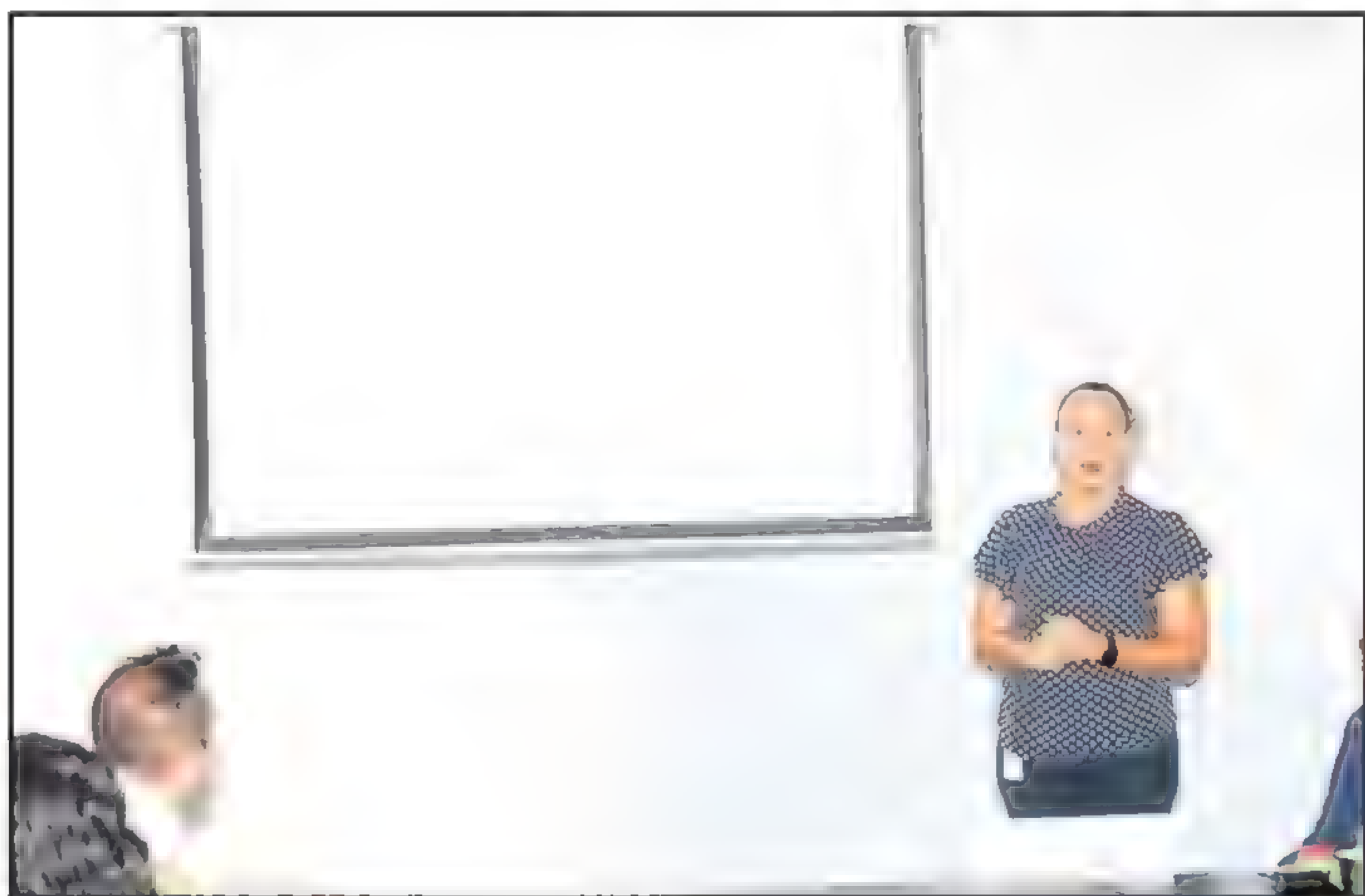
E comision di SDG Aruba a organisa diferente session pa involvi comunidad henter pa asina conoce con ciudadanonan of organisacionnan local ta implementando e SDGs. A base di esaki a prepara e relato cu Prome Minister lo presenta diahuebs 14 di juli na Nacionnan Uni. E relato di Reino, cu ta



includi Aruba, por wordo haya online na e link aki: <https://hlpf.un.org/>

[countries/netherlands/voluntary-national-review-2022](https://hlpf.un.org/countries/netherlands/voluntary-national-review-2022)

Minister Rocco Tjon: COMISION DI EVALUACION A EVALUA E BUITENLANDSE ZORG Y A PRESENTA E HAYAZGONAN PA ARUBA



- Recientemente, minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon a ricibi un presentacion amplio for di e comision di evaluacion cu a bay evalua e buitenlandse zorg cu ta tuma luga, específicamente pa hendenan cu tin problema cu adiccion of problemanan psiquiatrico cu ta bay busca ayudo den exterior. Manera ta conoci Aruba ta manda clientenan den exterior pa busca ayudo aki, pues e comision cu a evalua e instancia na Colombia den e caso aki, ta consisti di profesionalnan di Respaldo, FMAA, Reclassing, SPD y Directie Volksgezondheid, entre otro. Asina por bisa cu a forma un comision bastante amplio, pa evalua si e cuido cu ta wordo brinda den exterior ta di e calidad cu Aruba ta spera.

Veiligheidshuis a organisa e presentacion aki di e hayazgonan di e comision di evaluacion. E prome evaluacion, ta muestra di ta positivo, sinembargo, e vision di ministerio di Husticia y Asuntonan Social como tambe di e profesionalnan den e

tereno aki, ta pa e prome fase, principalmente pa loke ta adiccion, tuma luga na Aruba mes, esaki ta mas miho pa e cuido tambe. A base di esaki, un di e consehonan cu a bin padilanti ta, pa evalua con por restructura e fondonan y e proceso aki a largo plaso, pa asina dentro di algun aña e cuido aki por tuma luga na Aruba mes.

Actualmente, hopi placa ta wordo inverti pa por manda e clientenan afo, pues e idea ta pa logra yega na un estructura, caminda a base di e proyeccionnan di e costonan envolvi, por establece e prome fase akinan na Aruba mes. A base di esaki, lo wak den cuanto aña ta logra break-even, pa asina no mester manda e clientenan mas den exterior.

Pa loke ta e prome hayazgonan den e aspecto di infraestructura y aspectonan di e programa mes; e metodo cu ta wordo ofresi na e clientenan, ta igual na e metodonan cu ta wordo uza na Aruba tambe. Banda di esaki, e clinica caminda ta manda e clientenan actualmente, ta consisti



di verpleegkundige, psiquiatra, psicologo como tambe un kwaliteitsdeskundige, pues ta e tipo di profesionalnan aki, cual por cierto nos tin

na Aruba aworaki, lo mester ta involucra den un trayecto asina. Pa e motibo aki, e ta importante pa evalua, con lo por establece e parti infraestructural na

Aruba den fase como tambe amplia e cantidad di profesionalnan cu lo por bay brinda ful e trayecto aki na Aruba mes.

Laga WODC investiga CAFT

Pais Aruba ta den un impase innecesario cu CAFT, pa cual e impase ta conduci na un peticion pa aanwijzing. Sinembargo por a suchca Promer Minister splica cu riba varios punto, CAFT no tin rason y no kier rasona.

Ta ora pa busca un tercera instancia pa investiga y trece un conclusion.

Den pasado a haci uso di WODC, pa cual nos ta kere cu esaki ta un trabao cu WODC tin cu haci, esta bay check e cifranan y ponencianan di CAFT, pero tambe e consecuencianan.

Si bo pidi pa elimina overtime, ki consecuencia esey lo tin? Ta pone seguridad di nos pais den peligro.

Si pidi pa corta 60 miyon florin di AZV, contra tur conseho, ki consecuencia e tin? Un reto enorme pa servicio medico pa pueblo.

Si pidi pa no manda placa pa Serlimar, ki consecuencia esey lo tin, awor cu Serlimar ta den Surceance? Lo causa ciere di e Serlimar, 200 trahador na



Wetenschappelijk Onderzoek- en Documentatiecentrum



cas y sushedad lo keda gespart rond Aruba.

Pues, cortamento di gasto ta bon, pero mester sosode na forma responsabel.

Ta ora pa busca contacto cu WODC y pidi nan asistencia pa nan bay papia cu e TRIO, cu nan unico meta ta pa causa

pobresa na Aruba.

Ta bon pa laga World Health Organisation duna tambe un opinion di e recorte di 60 miyon y su consecuencia.

Nacionnan Uni a reconoce y ta promove cu mester combati pobresa na mundo, SDG # 1 No Poverty, y awor CAFT kier net

lo contrario door di yuda crea pobresa na Aruba. Ta di spera cu riba nivel di Gobierno di Aruba y Gobierno di Hulanda sano huicio ta prevalece pa no perde for di bista cu e ser humano su calidad di bida mester keda central den un mundo 'nobo' aki.

Aruba Bank a honra e mihor graduado di Avond Mavo 2022

13 di juli 2022 - Durante fin di siman a tuma lugar e ceremonia di graduacion pa tur graduado di Avond Mavo na auditorium di EPI Aruba.

E mihor graduado cu a gradua cu 7 vak ta: Millie Rodriguez.

Aruba Bank ta felicita tur graduadonan di Avond Mavo pa nan tremendo trabou y esfuerso pa cu nan logro e aña escolar aki.

Pabien na e organisadornan di un tremendo anochi.



Parlamentario Marco Berlis (MEP):

Eagle LNG cu tremendo presentacion pa pueblo na MFA Savaneta!

Expertonan di Eagle LNG ta cla pa responde pregunta y inkietudnan di pueblo!



Riba Diamars 12 di Juli di 9:00am-1:00pm, Eagle LNG a cuminsa cu su dlanan di informacion na pueblo den e MFA di Savaneta. Den e presentacionnan aki a duna un cobertura amplio di cada area di desaroyo di e proyecto, cual ta e rapportnan cu mester wordo completa, ki materialnan ta bay uza pa e proyecto, con e tuberia lo wordo poni, y mucho mas. A papia tambe di e aspecto tecnico y e beneficiacion cu e proyecto aki lo trece pa nos pais.

Mi mester subraya cu tabata tin basta hende presente na e prome dia di informacion aki, y pa e gran mayoria, esaki tabata consisti di profesionalnan, empresarionan y techniconan. Masha hopi pregunta a wordo haci na e expertonan di Eagle LNG y esakinan tur a wordo contesta detayadamente. E

cantidad di pregunta ta refleha cu esnan presente tabata desea di ricibi informacion corecto y alcaso. E ambiente di e reunion tabata hopi ameno y positivo y mester bisa cu mirando e expresion riba e cara di esnan presente, tur a keda satisfecho. E grupo di hende a keda basta rato pa sigui combersa cu expertonan di Eagle LNG despues di e presentacion.

Prensa tambe tabata presente den forma di EA News Aruba cu a entrevista diferente persona di un forma hopi profesional y dinamico. Diaranson atardi di 2:00pm-5:00pm lo tin e siguiente session di informacion di expertonan di Eagle LNG y tambe riba Diahuebs atardi/anochi di 6:00pm-9:00pm. Mi ta invita pueblo en general pa bin y scucha informacion balioso di e proyecto aki y haci



DIANAN DI INFORMACION

Drop-in Sessions

Representantenan di Eagle LNG lo tey presente pa duna tur informacion y splicacion tocante e proyecto di suministro di Gas Natural pa Aruba.

MFA Savaneta

Diamars
12
di juli

Diaranson
13
di juli

Diahuebs
14
di juli

bo pregunta sin miedo na e expertonan. Mi ta sigur despues di scucha y wak e presentacion di Eagle LNG, y scucha e contestanan riba e preguntanan cu lo wordo

haci, bo tambe lo por conclui cu e proyecto aki ta magnifico pa nos pais!

Si pueblo desea mas informacion di e articulo aki, contact mi na tel:

528-4639 of email mi na: marco.berlis@parlamento.aw / Bo parlamentario y sirbidor di pueblo na bo ordo semper!

Parlamentario Marco Berlis (MEP):

Acusacionan serio mester ta compaña pa un keho entrega na OM!

Den e reunion publico di FASE, Marisol y AVP a cuminsa grita coalicion cu mester actua contra e minister pa via di e fayonan descubri den e rapport di CAD. Minister a entrega un rapport di CAD cual tabata data di September 2021, cual a señala varios fayon. Relaciona cu esaki Marisol y AVP a publica varios articulo y video di esaki. Loke Marisol y AVP no ta busca pa sa, pasobra no ta cumbini nan, ta kico tur a wordo haci pa rectifica y drecha e fayonan señala den e rapport di CAD. E berdad lo sorprende nan.

Como parlamentario nobo mi ta condena e politica barata y manipulacion aki, cu ta sirbi solamente pa dividi pueblo y pone hende kere den nan acusacion sin base. Sin base, pasobra si berdad tabata tin suficiente "evidencia" y "fraude" manera ta gritando continuamente, pakico niun hende a bay OM? Si di berdad tin corrupcion dicon niun hende a bay entrega keho oficialmente? Pueblo, laga mi bisa bo lo siguiente; si un parlamentario acusa un minister di algo, anto nan no entrega keho ta pa e siguiente motibonan;

1. E ta gaña y e ta hungando politiek pa gana algun voto;
2. E ta hunga politica den parlamento, pasobra e parlamentario sa cu e tin inmunidad pa cualkier cos cu e ta bisa ora e ta den sala di parlamento di Aruba. Hasta si ta acusacionan fuerte y cosnan fo'i sla;
3. Acusacion ta e prome paso, pero entrega di e keho na OM

ta completa bo trabao como parlamentario. Si esaki no sucede, kiermen e parlamentario NO ta haciendo su trabao!

4. E politico ta entretene su votadornan, y ta tuma nan haci cu su gritamento, insulto y acusacion. Pero el a bira mescos un revolver cu klapchi den dje. Puro desordo, pero no ta pone ordo!

Den mi opinion como parlamentario nobo, ora tin delitonan a tuma lugar, mester bay OM cu e pruebanan cu a logra obtene. Mester presenta un keho oficial sin importa ta ken esaki ta. Pasobra si algo a wordo haci contra ley y e ta strafbaar, esaki mester keda castiga pa ley tambe. Cada ken mester sinta riba su blaar!

Pesey pueblo mester compronde cu oposicion ta grita, en especialmente Marisol, desespera pa voto y pa sinta atrobe den e stoel di minister. Loke e ta lubida cu e tin un investigacion ta colga riba su cabes cu yama Kukwisa! E ta lubida cu el a hunga show acusando sr. Dammers di a dale un bofta. Despues Marisol mes a admiti cu ta e la dal sr. Dammers! Marisol a wordo sentencia pa paga un boet pa esaki den un hoorzitting. Un berguensa total! Marisol como minister a sinta 10 biaha den ministerraad y a vota "pro" tur biaha pe proceso di FASE, y ta nenga den reunion publico di sa algo di esaki. Dos biaha director di DNM ta confirma cu e la duna Marisol un presentacion personal di rapport Carmabi, pero ainda e ta nenga cu esaki ta berdad! Pakico?



Pasobra Marisol ta hunga politica y no kier asumi su responsabilidad. Marisol, ken por confia bo?

Si pueblo desea mas informacion di e articulo aki, contact mi na tel: 528-4639 of email mi

na: marco.berlis@parlamento.aw / Bo parlamentario y sirbidor di pueblo na bo ordo semper!

Pa abona na SOLO DI PUEBLO

Yama 585 9500
of manda nos un e-mail na solodipueblo@gmail.com

Entrega tur dia te den bo port'i cas

Minister Endy Croes:

PALABRANAN DI PABIEN NA E 30 GRADUADONAN DI SCOL PRACTICO PA OFISHI (SPO) BRAZIL

Enseñansa ta e yabi pa futuro



Siman pasa Minister Endy Croes a presencia e graduacion di SPO Brazil cu a tuma luga na Cuts & Curves party place na San Nicolas. Durante e anochi special a celebra e hecho cu 30 alumno a gradua den e ramo di Tecnica/ Cuido di Mata y Bestia of den e ramo di Admistracion /Comercio y Facilitair. Durante e bunita ceremonia di graduacion Minister Endy Croes a felicita e graduadonan den nomber di Gobierno di Aruba y a expresa cu ta hopi orguyoso di nan logro. Loke cu boso a logra awe ta e resultado:

di boso propio esfuerzo, disciplina, dedicacion y determinacion, Minister Endy Croes a enfatisa.

Pa finalisa e mandatario di Enseñansa ta gradici inmensamente staf, personal y docente di SPO Brazil como tambe mentornan y tur esnan cu a guia cada estudiante pa yega na e exito aki. Minister Endy Croes ta felicita mayornan y famianan cu a sosten y kere den nan yiu. Masha pabien tur graduado y hopi exito den futuro. 'Dream big and aim high'!





Preparacionnan pa opvang studiantenan ta intensivo y ta cuminsa hopi tempran



Den Haag – Den menos di un luna Arubahuis y studiementonnan lo ricibi e grupo nobo di studiantenan pa 2022 cu lo bin sigi un estudio na un HBO of na un Universidad na Hulanda.

Te awor aki Arubahuis ta spera rond di 300 estudiante lo bin Hulanda.

E preparacionnan pa e opvang ta cuminsa na momento cu Arubahuis ricibi di Departamento di Enseñansa di Aruba un lista di studiantenan cu a indica di lo bin Hulanda. E studiantenan ta keda dividi entre e mentornan. Di e momento aki e mentornan ta cuminsa cu nan trabao cu ta encera entre otro tuma contacto cu e studiantenan. Manda nan un formulario cu pregunta cu nan mester yena. E mentornan ta organisa encuentronan online pa duna informacion y pa cera conoci cu e mentor y e POC (Plaatselijke Opvang Commissie). Ta traha un groupsapp pa asina na un manera rapido por intercambia informacion cu e grupo. Si algo no ta

mucho cla, lo yama e estudiante pa clarifica un ke otro.

E rason mas importante pa esaki ta pa saca afor si e estudiante a regla un camber of adres fiho pa biba. Tambe e meta di e contacto aki ta pa tempran detecta eventual problema cu e estudiante por tin prome cu e yega Hulanda. Problema cu nan registratienummer na Studiefinanciering di DUO, cu studielink, Studiekeuzecheck y preguntanan over nan Arubalening.

E mentornan ta forma un POC cu ta consisti di studiantenan activo cu ta studiando caba (oudejaars). E grupo di studiantenan aki ta entusiasma y ta dispuesto pa den nan vakantie guia e grupo nobo di estudiante den nan ciudad di estudio, duna informacion y tips tocante studia, biba na Hulanda, haci compras, lugarnan di sali y hopi mas. Diferente di e POC aki tin nan mesun website of FB pagina.

E mentor conhuntamente cu e

POC ta traha un programma pa e opvang. E programma pa opvang por varia pa ciudad. E parti mas importante di e programma ta pa inscribi e studiantenan na gemeente. Asina cu esaki keda procesa, e estudiante por ricibi su BSN (Burger Service Nummer) nummer. Na algun gemeente por dura 3 pa 4 siman prome cu e estudiante haya un BSN nummer. Mester tene na cuenta cu e studiantenan ta yega den periodo di vakantie y cu hopi functionario di e gemeentenan ta cu vakantie. Despues ta sigi asuntonan cu mester keda regla por ehempel habri un cuenta di banco na Hulanda, regla un code pa DiGid (identidad digital), regla OV (Openbaar Vervoerskaart)-chipkaart, na Studiefinanciering di DUO ta controla si tur informacion ta corecto y si mester informacion adicional. Tambe ta organisa tripnan pa conoce e ciudad, yuda cu drecha nan camber, busca un dokter di cas, dentista y un botica, informacion riba uso di transporte publico.

Tambe ta organisa actividadnan social pa e studiantenan por cera conoci cu otro y cu e mentor.

Ta encurasha e studiantenan pa participa na e programma di introduccion di nan scol. Ta hopi importante pa e studiantenan participa na esaki pa haya mas informacion di nan scol, haci amistad y crea un circulo nobo di amigonan cu por ta un sosten den e prome lunanan di nan estudio. E mentornan despues di e dianan di opvang ta keda den contacto cu e estudiante pa medio di email, telefoon of un combersacion personal.

E studiantenan cu yega Hulanda mas laat cu e grupo di estudiante tambe ta haya aviso y informacion riba kico tur nan mester regla na Hulanda.

Arubahuis tur aña ta haci tur loke ta posibel pa ricibi y vang op e studiantenan nobo cu ta bin Hulanda pa studia. Esaki semper den cooperacion estrecho cu e studiementor y e POC nan.

“Inscripcion ta ser habri pa Plan Vacacional: Carrousel di Expresion, Talento y Creatividad”



or y publico en general pa muestra e resultado final cu cada mucha lo haya durante di e proceso di e tayernan. E cantidad di participante pa cu e tayernan tin e capacidad pa acoge 100 mucha maximo y e edad pa participacion ta entre 6 te cu 12 aña.

Ta p'esey ta pidi na tur mayor cu ta interesa pa boso yiunan forma parti protagonico di dicho actividad, pa pasa na Departamento di Cultura Aruba durante oranan di oficina pa yena e formulario di inscripcion pa asina aki por garantiza e participacion di cada mucha. Cada grupo ta ser forma pa 10 integrante y cada grupo ta numera y identifica cu diferente colo. Tur integrate mester atende y participa den tur ronda di tayer.

Cada actividad ta ser realisa den 25 minuut cu 5 minuut pa cambia di post pa post. Despues di 5 post tin pauze y na final ta continua cu e otro 5 post restante y prepara p'e integracion y presentacion final.

Na final di e actividad, tur hoben di forma integral mester presenta e resumen di tur experiencia cu nan a biba durante di e tayernan y presenta esaki dilanti di un publico cu entrada gratis den sala Central di Cas di Cultura cuminsando pa 7:00pm. Den cada post tin un maestro y un asistente pa yuda cu e formacion di grupo y cu tur e metanan di cada tayer cu tin pa alcanza. Tema Central ta Chanita di Letra: Hubert Lio Booi y Musica di Padu Lampe y Ruffo Wever pa asina aki por sembra un simia y inculca diferente aspecto di nos cultura y tradicion den e curason di nos muchanan.



El a traha 17 aña cu compania: Despedida conmovedor pa Ramsey Clemencia



ORANJESTAD, Aruba – 17 di juli 2022: Henter APEX, locual antes nos tabata conoci como ATCO Concrete N.V. awe a para un rato keto pa despedi di nan colega stima, Ramsey Clemencia. El a fayece recientemente di forma inespera, lagando hopi tristesa atras pa su famia y tambe coleganan na trabou.

Ramsey a cuminsa traha cu compania desde dia 29 di maart 2005, pero e tempo ey na EcoTech. Cu añanan di experiencia el a transferi pa ATCO Concrete como truck-driver. E ta conoci tur caminda pa ta entrega santo y piedra den e truck, cu ta hasta carga su nomber riba dje.

Durante un ceremonia cortico di despedida, Jose Wernet, Operations Manager, a hiba palabra den nomber di MetaCorp

y tur subsidiario. El a cataloga Ramsey Clemencia como un bon trahado y cu semper ta para na banda di e solucion. Ramsey ta semper cla pa traha y brinda bon servicio na satisfaccion di cliente, ta su lema cu e ta yega trabou tur dia cu ne.

APEX a expresa palabranan di condolencia na famia y a yama nan danki pa por a comparti Ramsey cu nan durante 17 aña largo. Ramsey Clemencia a fayece hoben, dia 24 di augustus proximo e lo a cumpli 54 aña si e tabata na bida.

Despues di e despedida dilanti e planta di APEX na Barcadera, e cortejo funebre a sali y pasa dilanti tur e trucknan grandi di APEX pitando y asina despedi di Ramsey. Cu Ramsey Clemencia sosega na paz.

Situacion na Ucraina despues di casi 5 luna di guerra 220712

Poco dia pasa dos ciudad cu fortificacionnan fuerte a cay, Severodonetsk y Lysichansk.

E dos ciudadnan cu garnizoennan grandi y mas cu 25 mil solda entre nan dos y cualnan según gobierno di Ucraina ta e baluartenan di e pais. Berdad e lucha tabata fuerte na Severodonetsk, pero na Lysichansk e lucha a bay mas facil, apesar cu aki tabata tin terenonan cu sero cual tabata den mihor posicion pa Ucraina defende, aserca Ucraina tabatin mas militar eynan. Lysichansk a cay liher despues cu ehército di Rusia hunto cu e milicianan di Donbas a gara varios parti di e ciudad entrenan un refinaderia grandi. Despues di 2 pa 3 dia di lucha militarnan ucrainonan a cuminsa huy, gran cantidad a rindi y a entrega nan mes. Aparentemente Kiev a duna ordo pa su militarnan rindi y e militarnan Ucraino a entrega nan mes, e notiica aki mes a dren-ta, despues di e bataya cu soldanan Ruso a gara Lysichansk. Según Rusia 2208 militar a ser asesina, 3251 a keda herida y un cantidad grandi a ser cogi preso. E lucha na Donbas ta continua y dia pa dia Rusia ta conquista mas tereno.

Guera a bira un desaster pa Ucraina Ucraina ta ricibiendo hopi golpi y hasta oficialnan Ucraino tabata bisa algun siman pasa cu nan trupanen ta perdiendo diariamente entre 100 y 200 solda.

Otro biaha nan tabata bisa cu nan ta perdiendo entre 500 pa mil solda pa dia. E trupanen di Ucraina ta ricibi golpi tras golpi. Tur caminda nan ta ricibi slanan duro, trupanen ta deserta, otronan ta rendi, cual ta logico tambe ya cu Ucraina no tin poder den laira, den espacio area. Rusia cu su avionnan y helicopternan moderno, hunto cu dronenan nan ta domina e espacio aereo. Rusia su poderia na artilleria y su miles di tankinan ta hacie inbatible pa Ucraina. Den practica, e militarnan Ruso ta rondona e ciudad of pueblo cu nan kier conquista, nan ta prepara nan baterianan di artilleria y despues ta cuminsa basha cayonan pisa ariba e defensa di e militarnan Ucraino. Tambe avionnan ta yuda cu ataquenan cu nan bomnan., Despues cu a haci e daño na e defensa di Ucraina, e infanteria ta dreña den accion y conquista loke mester wordo conquista.

Pues e guerra ta bira hopi dificil pa Ucraina.

Toch cada biaha atrobe for di Kiev, capital di Ucraina, ta Sali e in-

fomacion cu e guerra ta gana dor di Ucraina y pronto tur teritorio cu Rusia tin ocupa lo wordo recupera. E meta di Ucraina ta pa saca e Rusonan for di tur teritorio ocupa.

Pa Ucraina e guerra a bira un desaster. Nan a perde banda di 22 pa 25% di nan teritorio, nan economia a cay cu 50%, ariba camponan di bataya ta solamente derota nan conoce.

A Sali hopi informacionnan for di USA, e.o di CNN cu conseheronan di Biden na White House a cuminsa debati con ta e mihor forma pa convence Presidente Zelensky di e realidad ariba e camponan di bataya.

E think-thank-nan pro-guerra na USA.

Toch tin varios think-thanknan mericano, kendenan cu lasonan fuerte cu e industria di arma na Merca, ta keda insisti cu e presidente di Ucraina tin rason. Mas hopi e guerra dura, mihor pa e industria di guerra.

E Institute for the Study of War (ISW), di cual su hendenan ta liga na varios companianan di arma grandi na Merca ta promove cu na final ta Ucraina lo gana e guerra. Hasta nan a bisa cu Rusia su ofensiva final lo yega despues di Severodonetsk. Eynan e contraofensiva di Ucraina ta bay cuminsa pa Ucraina recupera su teritorionan perdi. Pero e hechonan ariba campo di bataya ta indica lo contrali. Rusia, despues di conquista Sverodonetsk a sigui cu su rachanan di victoria di ciudadnan y teritorionan di Ucraina Ora hende comprende e posicionnan di e think-thanknan liga na e industria di Arma, tur cos ta comprendibel. Awor nan posicion ta cu Ucraina mester di mas arma sofisticada pa nan reconquista na terenonan perdi. Ta e Think-Thanknan aki ta esnan cu ta influencia e politiconan di USA y di e otro paisnan di Nato pa bende mas arma cu Ucraina. Tin acuerdonan di prestamo cu Ucraina pa e ricibi armanan valioso cu e lo paga despues.

Un dilema, Rusia ta ganando e guerra pero Merca y Ucraina ta bisa cu nan ta gana e guerra.

Algun dia pasa Merca y su aliadonan tabatin reunionnan halto, prome Union Europeo, despues e G7, cu ta un forum politico di paisnan cu economianan mas grandi y liga na Otan, consistiendo di USA, Canada, Hapon, Gran Britania, Alemania, Francia y Italia.

Mas despues ta OTAN mes a tene su encuentro.

Tur tres reunionnan a yega na e con-

clusion cu mester sigui cu e promesa pa continua cu e ayudo militar robusto na Ucraina

Tin e pensamiento cerca hopi Mericano y Europeo cu Rusia no mag di gana e guerra.

Sigur pa USA, un derota pa Ucraina cual pais a ricibi tur sosten di Merca y UE, defacto Ucraina ta ser yama un proxie di Merca. Proxie ta un grupo di guereronan of militarnan di un pais cual ta ser paga pa bringa e guerra di esun(nan) cu ta paga e costo militar.

Un derota di Ucraina ta trece un final na e poder Neo-liberal di USA, unda na hopi parti di mundo, ta nan ta dicta e desaroyo socio-economico. Esey nan ta yama biba den mundo democratico. Si Rusia gana e guerra na Ucraina cu Merca y UE ta sosteniendo asina pisa y nan miedo ta cu un derota pa nan lo habri caminda pa Rusia hunto cu China domina Mundo.

Ta bale la pena pa menciona e comportamiento di Otan den e guerra aki. Enbes di yama pa compromisonan di ambos banda pa caba cu deramento di sanger, esta manera e lidernan di OTAN ta bisa cu nan ta un organizacion di paz. Pero e lidernan di Otan apidi pa e guerra continua y nan haci un promesa cu nan ta sigui manda armanan te na final pa Ucraina pa yuda Ucraina gana e guerra, pa hopi un guerra cu Ucraina ta perdiendo y dificil pa gana.

Siman pasa a tuma lugar e reunion di G-20 (e 20 paisnan na mundo cu economia mas grandi) na Bali, Indonesia. E paisnan di G7 a pidi den e reunion aki pa prome condena Rusia y tambe pa duna Ucraina tur apoyo. Tur dos a ser rechasa.

E poder di Zelensky

Ultimo tempo ta bisto cu ta e presidente di Ucraina, Zelensky ta dicta cual ta e armanan cu nan mester. E a bira manera un sorto di mal-mucha cu su kier, un Chabalito, kende ta pidi loke e kier y ta ricibi nan tambe. Hecho ta cu ta Zelensky ta dirigi e politica di guerra di USA y tambe di UE. E ta pidi y ta ricibi loke e pidi. Esaki ta e prijs cu Merca y UE mester paga pa tranca e deal na final di Maart 2022, unda Ucraina a bay mesa di negociacion y a yega na cierto acuerdo cu Rusia. Pero Prome Ministro di Gran Britania y un delegacion di USA a bay Kiev, nan a pidi Kiev pa bandona e acuerdo, tambe e deliberacionnan cu Rusia y sigui cu e guerra. Maske den prensa occidente ta Sali informacionnan cu varios pais ta fada

cu e exigencianan di Zelensky y tambe cu e armanan pidi, mas bien e artillerianan y misilnan moderno pidi ta cabando cu e arsenalnan cu e paisnan tin warda pa nan propio ehército y no ta 1, 2, 3, nan por bay produci e armanan aki.

Ta bisto tambe cu e ayudo di Merca na Ucraina semper tabata cu e cifra di biyonna di dollar. E ultimo ayudo na Ucraina a baha y tin un balor di 800 milyon dollar.

Carta di Rusia na Otan y USA, 17 dec 2021 pa loke ta nan seguridad Rusia a manda un carta na USA y Otan cu nan posicionnan pa loke ta e seguridad di Rusia na december ultimo. E 3 puntonan mas importante di e carta ta lo siguiente:

1. Ucraina no por dreña Otan;
2. Rusia no kier mira armanan ofensivo cerca di su fronteranan;
3. Trupanen di Otan cualnan a ser movi pa oriente na Europa, despues di 1997, mester manda nan bek pa Europa occidente=West Europa.

Merca y Otan a haci burla di e posicionnan di Rusia poni den e carta.

E carta aki ta hopi importante, ora di yega na un pacto final despues di e guerra, sigur si Rusia gana e guerra, nan lo pidi pa duna balor na e carta aki.

Si Merca/Ucraina gana e guerra ta mantene e status-quo y sigur Merca lo bay pusha pa un Regime Change na Rusia.

Final

Pa finalisa e situacion na Ucraina y na Europa ta keda fastioso. Na Ucraina e guerra ta sigui apesar di e perdidanen grandi ariba camponan di bataya pa Ucraina. Tur dos partido kier gana e guerra.

Na Europa cu ta meymey di berano, ya e preocupacionnan pa e proximo invierno ta grandi.

Hopi pais no a logra obtene for di otro paisnan e cantidad di gas cu nan a boycotea for di Rusia. Awe Rusia a cera kranchi di gas di Nort Stream I, den cual ta pasa e cantidad di gas mas hopi pa Europa Occidente. Motibo ta, pa haci trabanonan di mantencion. E pregunta ta, si Rusia ta bay habri e kranchi bek, despues di e mantencion. Esaki pasobra e paisnan di Europa tin e gas Ruso boycotea, pero ainda ta comprando algo di e gas Ruso y Rusia tin cliente pa e gas cu Europa tabata cumprando.

Gregorio Wolff

Ban sera conoci cu Candidata No. 4 pa Miss Teen Aruba Intl.

1. CONTA NOS UN POCO DI BO MES ? Crislaynitt ta un persona cu hopi sonjo den bida y cu kier logra tur cos pa duna cada familiar un tiki di felicidad paso no tur por a pasa den un bon caminda desde cu nan a nace, actualmente mi ta studiando economie na epb San Nicolas cu e fin di por handle y yuda mi famia crece hunto cumi un di mi passion favorito ta e makeup y mi lo ta súper excited di por sinja más dje, mi cuminda favorito ta lasaña, y color preferí blanco, mi gusto musical por varía depende di con mi ta sinti, mi gusta compartí hopi na lama cumi amiga nan y conversa semper den lo cual nos ta pasando, mi tin 19 año di edad y mi ta sinti cu mi tin un futuro grandi y largo pa traha cune y por bira realidad tur mi sueño nan!

2. KICO TA BO PLAN PA FUTURO?

Por handle e área di economie super bon yuda mi famia y laga nan tur den un bon base pa nan crece económicamente hunto cumi y tambe bay explora algún partí di e mundo cu nan!

3. KICO E TEMPORADA AKI DI MISS TEEN A REPRESENTA PABO ?

Balencia! Sin duda e palabra balencia forza y disciplina pasó miss teen ta algo cu bo mester kiere y stima tambe dedica tempo na dje y tambe tin e gana pa bo por sinja cada bes un tiki más di e lo cual e temporada ta dunabo.

4. KICO PABO TA BELLEZA ? Belleza ta e diferente tipo di atributo físico cu cada hende tin! Pero e físico no semper ta e verdadero belleza, tur hende



tin un belleza interior cu ta refleja e miho atributo di cada persona.

5. MENSAHE NA HUBENTUD ?

Sigui consejo di nos mayornan mayoria di nan a pasa den lo cual nan no

kier pa anos pasa, y tambe Forza pa duna un bon aporte pa e sociedad!

6. SI BO REPRESENTA ARUBA DEN EXTERIOR.. KICO LO BO DESTACA DI ARUBA? Sin duda e amor di cada un di nos

hende cu ta forma parti di nos isla sin laga atrás cu cada parti chikito di nos isla tin algo cu ta destaca, nos cuminda nos lama bunita nos cultura ta forma un isla grandioso yen di amor



Mala Mucha Gang ta presenta e cancion nobo di Moreta Flowpesaw titula "Flores".

"Flores" ta e prome cancion unda Moreta Flowpesaw ta lansa su mes como solista, Moreta Flowpesaw ta combina Spaño y Papiamento den e letra. "Flores" ta refleja cu awendia hopi muhe no kier flor mas.

Un cancion produci door di Moreta su persona mes, mix y masterisa door di Frederik Bernebela. Y e bi-aha aki a laga e videoclip den man di Mr.Feliz.

E cover art a wordo realisa door di Skillmatica.

E projecto aki a wordo sostene door di Sunshine Watersports, JH Technical Installation y Skillmatica.

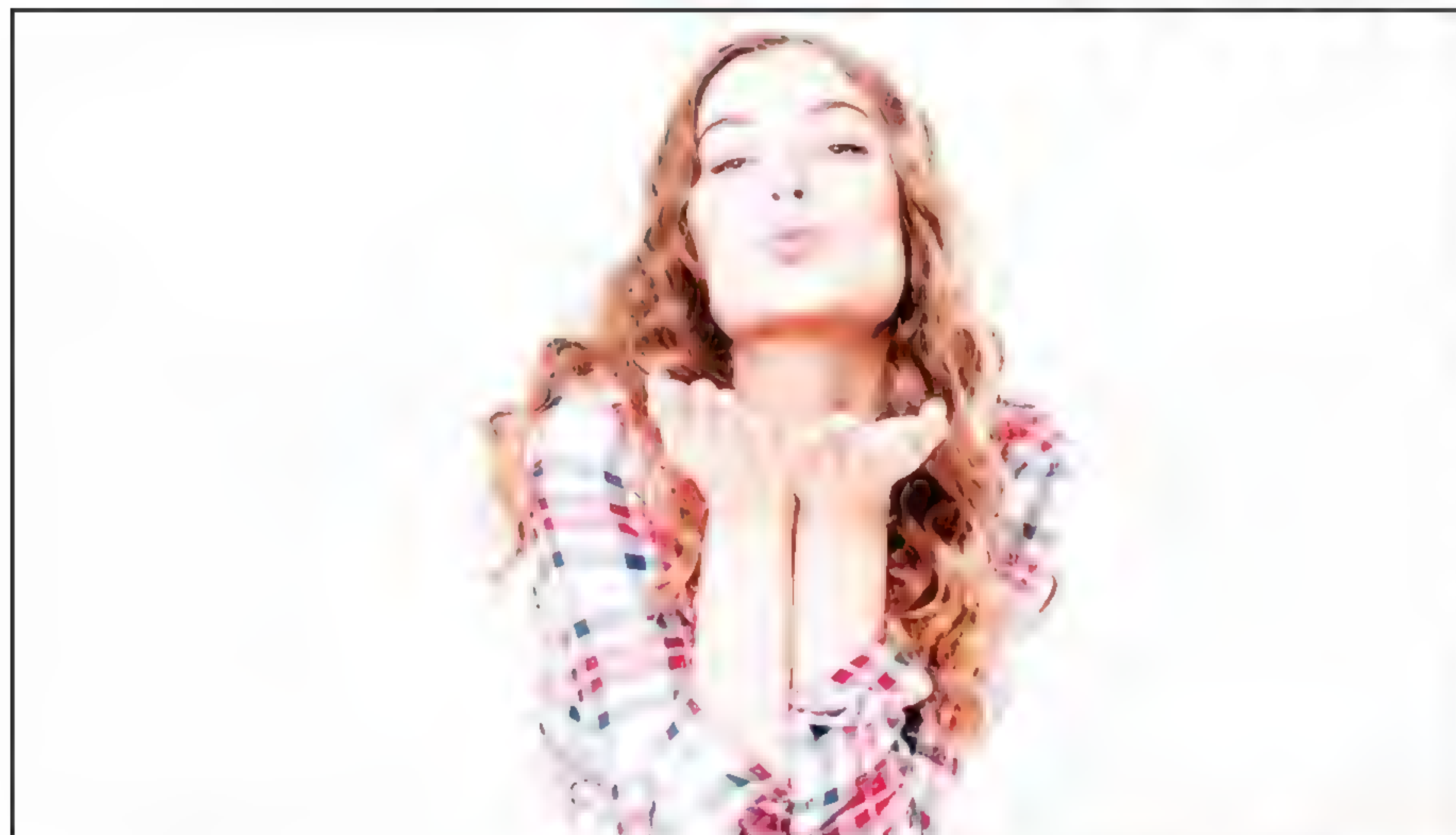
PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500





5 EHERCICIO FACIAL PA TIN UN CARA REHUBENECI



Nos sa ehercita nos curpa, pero no nos cara y esey por ta contraproducente si nos kier ta hopi mas rehubeneci.

P'esey, awe nos lo descubri den e articulo aki 5 ehercicio facial pa tin un cara rehubeneci cu ta yuda nos evita lachi y aumenta e vitalidad di nos cuero.

Pa tur e ehercisionan facial aki surti efecto, ta imprescindibel pone nan den practica cada dos dia, como minimo.

Solamente asina, nos lo adkiri nan como un habito, e resultadonan lo cuminsa wak den cuestion di siman. Laga nos wak cuan ta y con por realisa e ehercicio pa e cara.

Ehercicionan facial pa tin un cara rehubeneci

1. Con pa reduci e dobel cachete (dubbele kin)

E prome di e ehercisionan facial pa tin un cara rehubeneci ta destina na reduci e cachete. E zona aki sa presenta flacides cu facilidad, pesey, ehercit'e ta hopi importante. Algun ehercicio cu nos por haci ta lo siguiente:

- Laga bo cabes cay atras, mientras cu bo ta duna un sunchi den aire. Mantene e tension cu bo ta sinti den e zona di e cachete durante 7 seconde y despues, relaha.

- Move bo kaak (cacumbein) inferior p'adilanti, haciendo cu bo djentenan ta mas delanta cu esunnan di ariba. Mantene durante por lo menos 5 seconde.



- Sin move e curpa, hiba bo cabes p'adilanti lo maximo cu bo por te ora cu bo nota e tension den e zona di e cachete. Mantene e posicion aki durante 6 seconde y relaha.

2. Marca e couchinan

E di dos di e ehercisionan facial pa tin un cara rehubeneci ta centra den marc e couchinan. Den e epoca di nos welanan, nan tabata sa kinipi nan cara pa duna color, pero nan tabata haci algo pa marca e couchinan?

- Pa marca e couchinan tin un ehercicio cu ta realisa hariendo of yenando e cara cu aire.

- Cu e punta di e edenan, nos ta duna golpinan suave na e zona durante 10 seconde.

- Despues nos ta relaha e cara y si nos a recoge aire, nos ta

sak'e.

3. Elimina e saco bao di e wowonan

E saco bao di e wowonan ta duna un apariencia hopi poco rehubeneci na e cara. Lo bo elimina of atenuanan, sa ta un tarea basta duro. No obstante, ademas di e productonan cu nos por usa, tambe nos por pone na practica un ehercicio hopi efectivo.

- Cu e duim y e wijsvinger nos ta crea un tipo di bril cu nos ta pone rond di e wowonan.

ta laga e ooglid abao cay. Nos ta wanta un otro 5 seconde y nos ta relaha.

- Cu e man drechi, nos ta bay eleva e ceha robes. Cu e palma di man, nos ta press e zona di e pata di gai y nos ta realisa e mesun ehercisionan anterior. Nos ta eleva prome, e ooglid inferior y despues e superior nos ta laga cay.

- Nos ta press e dos patanan di gai pareu cu e dedenan y nos ta stretch e cuero patras, te ora cu e wowonan ta keda rasga. A continuacion, nos ta cera e wowonan mas of menos un 10 biaha y nos ta relaha.

5. Logra tin un frente sin lachi

E ultimo di e ehercisionan facial pa tin un cara rehubeneci ta centra den e zona di e frenta, hopi propenso pa sufri lachi. Nos ta bay mira ki tipo di ehercicio nos por haci pa por atenuanan di manera efectivo.

- Cu e mannan habri, nos ta pone e palmanan rib e wowo, mientras cu e dedenan ta mishi cu e frenta.

- Nos ta press liheramente ariba, haciendo cu e ceha y e ooglidnan ta tense.

- Nos ta bay wanta durante 10 seconde y nos ta relaha.

Ehercicionan cu no ta faya

Pa e ehercicionan facial aki duna resultado, bo tin cu practicanan cu frecuencia. Si nos haci esaki solamente un biaha cada dos siman of dos biaha pa luna, lo mas probable ta pa nos stop di haci'e. Mescos cu nos ta ehercita nos curpa, nos tin mester di un rutina y constancia pa logra nos obhetivonan. Cu esaki ta sosode mesun cos.

Algun biaha bo a pone den practica e ehercicionan facial aki pa tin un cara rehubeneci? Bo conoce otro maneranan di ehercita algun parti di e cara cu nos no a menciona? Nos ta spera cu e ehercicionan indica ta yudabo, pero corda, sea constante.

- Loke nos ta bay haci ta pa tensa e cueero cu ta riba e wowo y loke ta bao di dje, cu cuidao.

- Mientras cu e cuero ta den tension, nos ta bay habri y cera nos wowonan mas of menos 12 biaha, como minimo.

4. Ayo na e patanan di gai!

E patanan di gai tambe ta un di nos batayanan grandi. Sin embargo, cu e ehercicio facialnan aki pa tin un cara rehubeneci nos por atenua of retrasa su aparicion si ainda nos no ta sufri di dje. Pa ehercita e zona akio nos por realisa e siguiente ehercisionan:

- Cu e palmanan di man ariba, nos ta press cu e duimnan e patanan di gai. Despues nos ta eleva e ooglid interior, mirando ariba y nos lo mantene durante 5 seconde. Tras e tempo aki nos

Si bo ta bayendo di biahe Haci bo cita pa cualquier vacuna na tempo

ARUBA- 13 di juli 2022. Dienst Besmettelijke Ziekte (DBZ) di Departamento di Salud Publico no ta encarga unicamente cu vacuna di COVID pero tambe vacunan manera Gele Koorts, Meningitis, Hepatitis y mas. Na momento cu un persona ta bay di biahe sea pa motibo medico, studia of vakantie ta hopi importante pa confirma hopi tempran si bo pais di destinacion ta exige uno of mas vacuna pa por drenta e pais.

Na e momentonan aki Dienst Besmettelijke Ziekte (DBZ) ta confrontando e situacion di personanan cu 1 of 2 dia prome cu nan biahe ta yama por vacuna. Esaki ta trece stagnacion den e servicio y e biahero lo no ta proteha den e prome dianan di su biahe. Tur vacuna ta rekeri un averahe di 10 dia despues di a wordo aplica pa e por duna e proteccion necesario. Pa e motibo aki cu ta recomenda tur persona cu ta pensa di bay biaha den e siguiente siman of lunas y mester vacuna pa drenta su destinacion pa haci un cita 3 siman prome cu biaha preferible na admin-dbz@dvg.aw of yama na 5224239 of 5224241.

Pashentnan di AZV cu ta en espera di aprobacion pa biaha y cu lo mester vacuna pa biaha, nos ta recomendanan pa no warda te ora cu nan haya aprobacion pero cuminsa cu e proseso pa solicita un cita pa vacuna mesora. Pa bay Colombia e vacuna rekeri ta Gele Koorts y e vacuna aki ta un solo dosis cu ta dura pa bida largo. Si ta bai den region di amazonia ta rekeri mas vacuna. Dus busca bo vacuna tempran.

Pa sa cua vacuna cada apis ta rekeri, por consulta e siguiente websitenan <https://lcr.nl/>
<https://wwwnc.cdc.gov/travel/destinations/list>



Pa mas informacion like tie Volksgezondheid DVG www.dvg.aw, yama nos na servicio@dvg.aw
nos Facebook page Directie Aruba, subi nos website 5224200 of mail nos na

SV Dakota mester di ayudo di bario y pueblo pa logra nan sueño

Sport Vereniging Dakota un biaha mas ta haci apelacion na ciudadanonan di e bario pero tambe di otro barionan pa saca un man y yuda nan realisa nan sueño.

SV Dakota ta den aña di celebracion grandi cu nan 75 aña di existencia, a logra conquista e maximo titulo di futbol ora cu nan a titula campeon Division Honor. Siguiendo cu e celebracion, nan a saca rifa di un auto cu e meta pa recauda suficiente fondo pa cumpli cu un parti di e plannan grandi nan tin pa atrae mas hoben veld.

E sorteo lo mester a tuma lugar diabierna awo, sinembargo no a logra bende suficiente ticket cu lo por bisa e ta un aporte substancial pa e proyecto cu nan tin na caminda. Pa e motibo aki directiva a tuma e decision pa pospone e sorteo te cu 30 di september awor. Den cuadro di celebracion di 75 aña di existencia, a bini cu e idea pa rifa un auto pa recauda fondo. P'esey ta hopi agradecido na e comerciante- y ciudadanonan cu ya caba a duna un aporte sea cumprando ticket of buki for di e miembronan di SV Dakota.

Despues di paga e auto, e ganashi cu saca mester sirbi pa pone e deposito pa instalacion di e turf na veld di Dakota. Manera ta conoci, turf ta costoso, pero e ta un atrac-



cion, un gancho pa laga hobennan, tanto mucha homber como mucha muhe. P'esey loke cu haya for di e rifa ta apenas e prome paso, pasobra lo mester sigui haci mas evento pa financia e proyecto completo.

Ta den un situacion dificil na e momentonan aki, sinembargo directiva kier haci un apelacion fuerte na henter Aruba pa duna un man pa realisa e proyecto, haci e sueño aki bira realidad.

Por tuma contacto cu cualquier miembro di directiva, hungadonan di SV Dakota y lo bay mira e grupo continuamente riba caya ofreciendo un ticket.



M SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM

585 9500

www.SOLODIPUEBLO.com

Servicio na Comunidad

Brandweer	911
Polis	100
Polis Oranjestad	102
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Shaba	107
Tiplijn	11141
Ambulance San Nicolas	584-5050
Ambulance Sasaki	582-5573
Ambulance Wayaca	582-1234
Horacio Oduber Hospital	527-4000
Centro Medico San Nic.	524-8833
SVB AO Ziekmelding	527-2782
Servicio nan	
Elmar storingdienst	523-7147
Web storingdienst	525-4600
Setar storingdienst	117
Digicel	145
Reina Beatrix INT Airport	524-2424
Serlimar	584-5080
Arugas	585-1198
Guarda nos costa	913
Aurora Funeral Home	588-6699
Royal Funeral Home	586-4444
Ad Patres Funeral Home	584-2299
The Olive trees Funeral Home	582-0000
Fundacion	
Rode Kruis	582-2219
Fada	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Fundacion Guiami	587-1677
Muhe den dificultad	583-5400
Telefoon pa hubentud	131
Centro Kibrahacha	588-3131
Stichting Bloedbank	587-0002
Mary Joan Fundation	588-9999

+ Obituario

Publica serka nos anuncio di fayecimento di bo ser keri.
Nos tin 2 pakete pa ofrece;

Pakete 1: Anuncio di fayecimento te dia cu e defunto
ser dera

Gradicimento y invitashon pa misa pa 3 dia AFI 250,00

Pakete 2: Anuncio di fayecimento te dia cu e defunto
ser dera

Gradicimento y invitashon pa misa pa 3 dia

Na Canal 22 1x prome cu Noticiero 22 Afi 400,00

**Pa mas informashon por tuma contacto cu oficina na
585-9500 of na 741-4554 puntra pa
Jamila Henriquez**



SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM
CEL. 585 9500



FOR SAL SALE

For sale Kia cerato 2018 autm 28km top con-
dition call 5694343 for test drive ta bende
un kia rio 2018 tambe jama na 5694343 pa
mas informashon



Den tempo record polis a captura ladron di tas for di un pick-up na Colony



Diamars mainta a drenta informe di un caso di ladronia for di un pick-up den

Colony, mesora a dirigi un patruya na e sitio.



Na yegada di e patruya a bin topa cune sospechoso cual ta cuadra cu e descripcion duna

y a detene.

Den su poder polis a bin

haya e pertenencianan cu tabata falta.



Entrante prome di october, Aerolinea Wingo ta agrega ruta di Medellin pa Aruba Recuperacion di Aruba su turismo ta sigui



E aerolinea Wingo a anuncia rutanan adicional cuminsando dia prome di october. Entre e rutanan aki tin e ruta Medellin- Aruba cu lo tin buelonan riba diaranson

y diasabra. E mercado di Latino America a habri bek varios luna despues cu e mercadonan di Europa y Norte America a habri, pues recuperacion a tar-

da poco mas tambe. E cifranan di 2022 te cu juni ta indica cu Latino America tawata tin un recuperacion di 65% compara cu 2019. Importante pa remarca ta cu e demanda



pa Aruba tey pero e cantidad di vuelo ainda no ta bek na e nivel di 2019 debi na diferente obstaculo cu aerolineanan y e mundo di aviacion ta pasando aden. Mester nota tambe cu e mercado di Colombia tawata tin un recuperacion di 84% den 2022, algo sumamente positivo. E ruta nobo di Wingo

for di Medellin sigur ta positivo pa nos turismo. Oficina di Turismo, A.T.A., conhuntamente cu socionan clave manera Ministerio di Turismo, Aruba Airport Authority, AHATA, y aerolineanan lo sigui traha riba oportunidadnan nobo pa trece bishitantenan di diferente mercado Aruba.



SORTEO 12 JULI 2022 Anochi

CATACHI	LOTTO 5	
Sorteo # 7685	Sorteo #	Joker Letter
6572	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
8457	0 x Match 4+	380.000,-
9637	0 x Match 4	
MULTI-X	0 x Afl. 12,00	
FP		
BIG 4		
Sorteo # 6729	Sorteo # 5821	Proximo Jackpot
5141	0 x Jackpot	135.000,-
	15 x Match 4	
	369 x Afl. 8,00	
1OFF		
Sorteo # 1434		
0385	MEGA	12-14-17-28
	Sorteo # 1471	Mega Ball 07
	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
	2 x match 4	1.000.000,-
	16 x Afl. 500,00	
	216 x Afl. 50,00	
	360 x Afl. 15,00	
ZODIAC		
Sorteo # 5488	MEGA	Afl. 1.500.000,-
1505		
Leo		
LUCKY 3	KORSOU	
Sorteo # 418	Sorteo #	
737		
MULTI-X		
X2		

SORTEO 12 JULI 2022 Merdia

CATACHI	LOTTO 5	
Sorteo # 3615	Sorteo #	Joker Letter
1170	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
5520	0 x Match 4+	380.000,-
5035	0 x Match 4	
MULTI-X	0 x Afl. 12,00	
X2		
BIG 4		
Sorteo # 3615	Sorteo #	Proximo Jackpot
0192	0 x Jackpot	126.000,-
	0 x Match 4	
	0 x Afl. 8,00	
1OFF		
Sorteo # 1671		
7443	MEGA	
	Sorteo #	Mega Ball
	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
	0 x match 4	900.000,-
	0 x Afl. 500,00	
	0 x Afl. 50,00	
	0 x Afl. 15,00	
ZODIAC		
Sorteo # 3615	MEGA	Afl. 1.325.000,-
2147		
Aquarius		
LUCKY 3	KORSOU	
Sorteo # 489	Sorteo #	
378		
MULTI-X		
X3		

FOR SAL SALE

TA BENDE Chevrolet Spark di aña 2016
Automatic transmission cu aluminum wheels y tire nobo
y cu power window cu power door locks y power mirrors
y touchscreen dashboard
Prijs fl.15.000,-

Tel. 5613707



SORTEO 13 JULI 2022 Merdia

CATACHI	LOTTO 5	
Sorteo # 3616	Sorteo # 2301	Joker Letter
1573	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
9678	0 x Match 4+	380.000,-
7089	0 x Match 4	
MULTI-X	0 x Afl. 12,00	
X2		
BIG 4		
Sorteo # 3616	Sorteo #	Proximo Jackpot
6809	0 x Jackpot	135.000,-
	0 x Match 4	
	0 x Afl. 8,00	
1OFF		
Sorteo # 1672		
5956	MEGA	
	Sorteo #	Mega Ball
	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
	0 x match 4	1.000.000,-
	0 x Afl. 500,00	
	0 x Afl. 50,00	
	0 x Afl. 15,00	
ZODIAC		
Sorteo # 3616	MEGA	Afl. 1.500.000,-
5309		
Scorpio		
LUCKY 3	KORSOU	
Sorteo # 490	Sorteo #	
676		
MULTI-X		
FP		



PRONOSTICO DI TEMPO

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAHUEBS 14 DI JULI 2022, 18:00 ORA

TEMPO:

AWE ANOCHI: PARCIALMENTE NUBLA Y GENERALMENTE SECO
DEN MARDUGA I MAYAN: PARCIALMENTE TE TEMPORALMENTE
HOPI NUBLA CU UN AWACERO BREVE

TEMPERATURA MAXIMO 33 GRADO CELSIUS
TEMPERATURA MINIMO 27 GRADO CELSIUS
INDICE DI CALOR (HEAT INDEX) DEN Y ROND
DI ORANAN DI MERDIA: 35 PA 38 GRADO CELSIUS
UV INDEX: 12

BAHADA DI SOLO : 7:09 PM
SUBIDA DI SOLO : 6:22 AM.

BIENTO:

MODERA TE BASTA FUERTE FOR DI DIRECCION OOST;
FORSA 4 TE 5 (20 TE 39 KM/ORA, 11 TE 21 NUDO).
DEN DIA FUERTE TE POSIBLEMENTE DURO DEN RAFAGA;
FORSA 6 TE 7 (40 TE 61 KM/ORA, 22 TE 33 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO PA PROXIMO 24 ORA:
DEN PROXIMO 24 ORA LO NO BAI TIN DISTURBIONAN
DI IMPORTACIA PA E WEER LOCAL. HUMEDAD DEN
NIVELNAN MAS ABOU DI ATMOSFERA POR PRODUCI
UN AWACERO PASAJERO ESPECIALMENTE DEN
ORANAN DI MARDUGA Y MAINTA. UN PROXIMO
OLA TROPICAL LO DRENTA OOST DI CARIBE
DEN CURSO DI MAYAN DIAHUEBS.

MAS ALEU POR BISA CU STOF FINI DI SAHARA DEN
CONCENTRACIONAN VARIA LO STROBA VISIBILIDAD
UN POCO DURANTE PROXIMO DIANAN. PERSONANAN
CU PROBLEMA RESPIRATORIO Y ALERGIA MESTER
TENE ESAKI NA CUENTA.

CONDICIONAN MARITIMO/ ESTADO DI LAMA:
NA PARTINAN PROTEJE DI COSTA: LEVE
NA PARTINAN ZUID: MODERA
NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST DI COSTA:
GENERALMENTE MODERA

AVISO/ ALERTA:

TA SUPLICA OCUPANTENAN DI BOTO CHIKITO
PA EJERCE CAUTELA NA PARTINAN OOST TE
NOORDWEST DI COSTA Y TAMBE RIBA LAMA
GRANDI.

FENOMENONAN SPECIAL:
NINGUN

TEMPO TROPICAL SIGNIFICANTE:
NINGUN

POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA:
1 MM; LOCALMENTE ESAKI POR VARIA.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA (8'AM PA 8'AM):

AIRPORT : MAX 32 / MIN 26 / 0.0 MM
WESTPUNT: MAX 33 / MIN 26 / 0.1 MM
STA ROSA: MAX 32 / MIN 26 / 0.2 MM

FORTALEZA PS FAMIA Pastor Marcel Balootje. CU ORACION, NOS LO SALI PADILANTI



Un promesa grandi cu Dios a haci na nos ta para scirbi den 2 Cronicas 7 vers 14 +15 : Si mi pueblo cu a wordo yama na Mi nomber humilia nan mes, y haci oracion, y busca Mi cara, y bira for di nan mal camindanan ,e ora ey lo mi tende for di cielo, y lo Mi perdona nan pica y cura nan tera. Awor Mi wowo ta habri y Mi oido ta atento na e oracion haci den e lugar aki.(Corda cu nos ta pueblo di Dios pasobra Hesus Cristo a muri na cruz pa nos).

Ora nos ta haci oracion na Dios nos no ta buscando fama pa nos mes, pero nos ta buscando yudansa di Dios.

Oracion mester ta Cristo Centrico, caminda tur peticion ta wordo haci den nomber di Cristo Hesus, mescos cu beibel ta siña nos, cu tur locual boso pidi den nomber di Cristo Hesus boso Tata cu ta den cielo lo duna boso .(Juan 15 vers 16).

Hesus a bisa cu tur locual nos pidi e Tata den Su nomber nos lo ricibi. Y esaki no ta religion, pero ta boluntad di Dios.

Den Mateo capitulo 6 Hesus ta siña nos e oracion di Nos Tata,; Mateo Capitulo 6 vers 33 E ta bisa : Ma busca prome e reino di Dios y su husticia y tur e cosnan aki lo wordo añadi na boso.

Nos economia mester lanta bek, y nos ta pidi Señor manda inversionista serio pa bin inverti den nos pais, nos ta pidi Señor 100

empresa chiki local nobo cu diferente vishon cual cada un por duna 50 hende trabao, esey ta nifica 5000 cupo di trabao nobo. Tin asina tanto oportunidad riba e isla aki pa hendenan ta mara na mes un pensamiento anticua, sin pone atencion na cos nobo, den diferente ramo. Pero si nos no ta haci oracion y pidi Dios cosnan nobo, nos lo no haña , Dios mester ta den tur negoshi, pasobra tur vision cu Dios duna lo ta exitoso. Nos no ta bibando den tempo di copia mas, nos ta bibando den un tempo, cu nos tin di bati na porta di Dios , pa Dios yuda nos y saca nos pa dilanti.

A keda demostra cu un hende por tin placa , pero si e no tin vision, e ta perde su placa , pasobra e kier copia di otro hende , y no ta pidi Dios pa un idea original,pa crecimiento. Tin hopi pero hopi oportunidad riba e isla aki, y cu mercado local/ internacional ,pero hopi ta drumi, mientras cu tempo ta pasa.

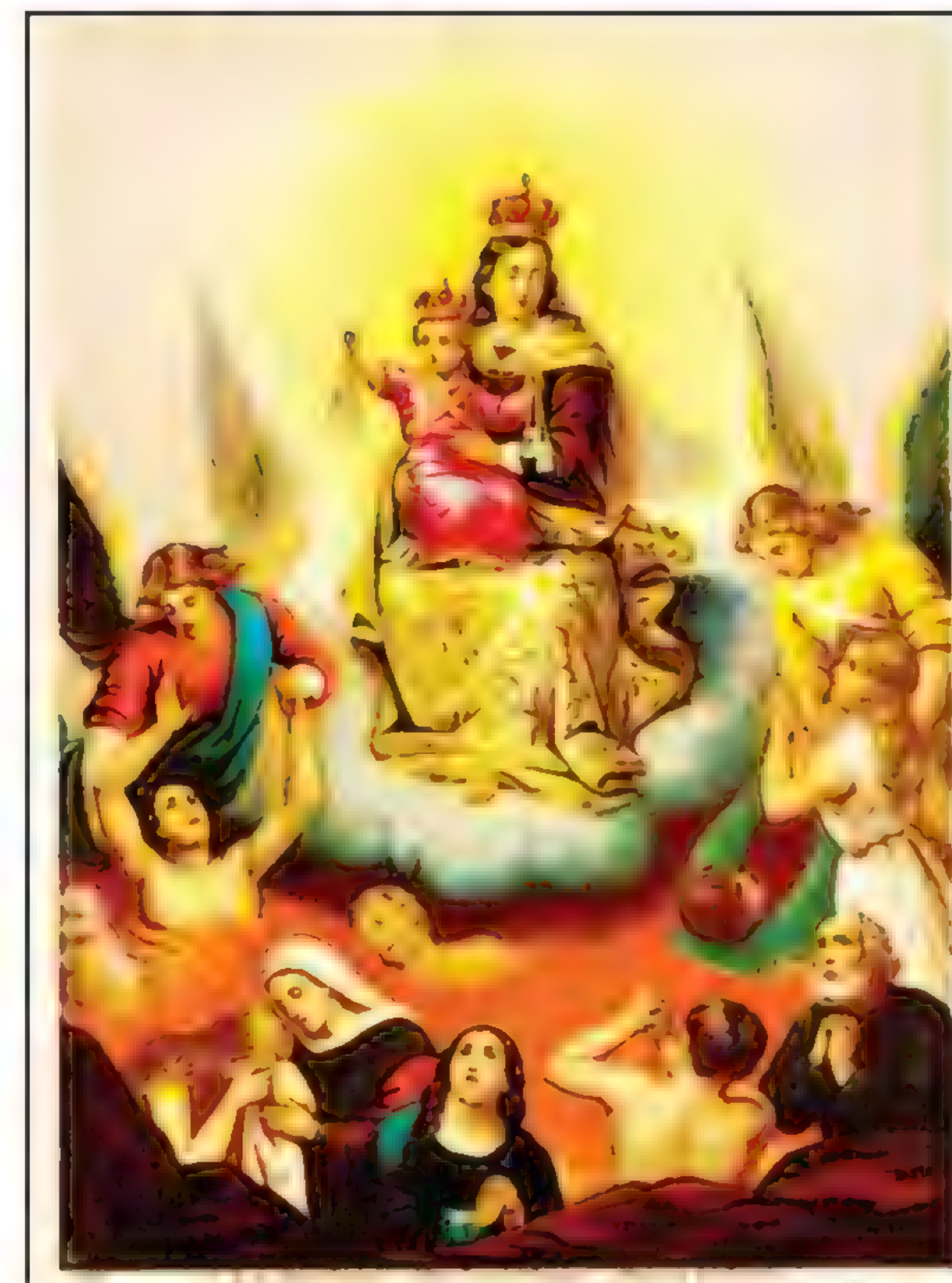
Pero ora nos no ta haci oracion y nos ta mas mara na capricho y materialismo , cu na Dios ,nos lo perde gran oportunidad . Si e pueblo aki por a Arepenti , Uni y haci Oracion, y busca Dios su cara, porta grandi lo habri pa nos, pasobra ora Dios kier manda bendicion no tin ningun pandemia cu por para den caminda.(Genesis 26 vers 12+13).

INVITACION FIESTA BIRGEN DEL CARMEN

Rev. Pastoor Juan Marcos, Rev. Pader Wuilder Garcia y Rev. Diacono Michael Nicolaas hunto cu comunidad Aerea y Comunyon y Lazos de Amor Mariano ta invita tur parokiano, debotonan di Birgen del Carmen y pueblo di Aruba en general pa asisti na celebracion di Fiesta di Birgen del Carmen, diasabra 16 juli 2022, cuminsando cu un procesion cu auto saliendo for di Nikki Beach pa 8.30 am, pasa den cayanan di Dakota y termina na Misa Birgen di Fatima Dakota cu un Santo Sacrificio di Misa Solem na honor di Birgen del Carmen.

Na salida di e procesion na Nikki Beach lo bendiciona tur auto envolvi den e procesion.

Laga nos encomenda Birgen del Carmen pa sigi proteha cu Su Mantel precioso tur piscado y marineronan riba lama.





DOW











INFORMACION TOCANTE "TINY/MINI HOUSES"

A tuma nota di companianan cu ta haciendo propaganda pa traha y benta di vivierendanan tipo Tiny/Mini houses, container, trailer nan of otro tipo di material cu NO ta bloki pa wordo uza como vivienda.

Nos kier a notifica cu tur e vivierendanan aki no por wordo uza sin cu tin:

- Un permiso di tereno (DIP)
- Permiso di construccion (DOW)
- Pa transportacion di e vivierendanan aki mester di un permiso di KPA si acaso e ta mas grandi cu e midinan stipula den ley di trafico.

Si e tereno ta "eigendom" tambe mester e permisonan menciona, pa motibo cu e tereno mester cumpli cu e "exigencia nan den nos bouwverordening" y tambe mester cumpli cu e destinacion di e tereno.

Si tin cualkier pregunta, por bishita nos na Sabana Blanco 68. Manda nos un email na info@dow.aw of subi nos website www.dow.aw

FORTALEZA PA FAMIA.

Scirbi pa Pastor Marcel Balootje.

DICON ESPOSA Y ESPOSO MESTER UNI DEN ORACION.

For di momento cu un pareha ta namorando, ta bon pa nan aserca otro den e parti spiritual cual ta oracion, pasobra eynan Dios ta saca tur cos na cla y asina muestra ken ta ken, for di principio.

Pasobra un hende mester tin Dios den su curazon, pa bo por drenta matrimonio cune, y hiba un bida agradabel. Y esaki no ta superficial pero di berdad e mester ta stima Dios, y abo.

Hende ta wak educacion, tipo, trabao, auto, placa y bunitesa, cual ta importante, pero no ta tene cuenta cu e parti spiritual ora ta papia di namora y casa.

Ora bo casa boso ta bira uno dilanti di Dios, pasobra ta esey e palabra di Dios ta bisa pa cada homber y muher cu uni den matrimonio. (Genesis 2:24).

Mescos cu nos ta saca tempo pa tur cos nos mester saca tempo pa Dios.

Un dia tin 24 ora, awel siki era un hora pa dia nos mester dedica na Dios, kende ta doño di tur cos.

Mateo capitulo 18 vers 19 Hesus ta bisa: Atrobe mi ta bisa boso, cu si riba tera dos di boso bay di acuerdo, tocante di cualkier cos cu nan pidi, esaki lo wordo haci pa nan door di Mi Tata cu ta den shelo. Como pareha, pone boso mes di acuerdo pa haci oracion, sea na rudia, para, of sinta.

Dios su palabra no ta cambia, E ta semper fiel, Su promesa ta berdad, Dios ta cumpli, y pa motibo di tur esaki nos por duna boso recomendacion pa bienestar Matrimonial y Familiar.

Oracion Hunto como pareha ta haci boso;

Reconoce Cristo Hesus como Rey y Salvador.

Humilde, y Dios ta stima humildad, y hunto boso lo logra

boso meta.

E ta lanta boso nivel di Fe den Dios.

Dios ta mira boso como uno den tur cos.

E ta fortalese confiansa y intimididad den boso relacion matrimonial y cu Dios.

E ta cambia boso curazon y siña boso perdona.

E ta yuda tuma bon decision encuan to boso yunan.

E ta yuda reconoce Dios como e unico recurso.

E ta trece bendicion den cas.

E ta un bon ehempel pa boso yunan.

E ta siña boso pa vence maldad hunto.

E ta trece union den henter famia.

Mas boso ora hunto como pareha mas fuerte boso matrimonio ta: Pasobra un matrimonio ta un cabuya di tres cuerde, e homber, e muher y Dios. (Eclesiastes 4:9-12).

E enemigo nunca a gusta pa pareha ora hunto, pasobra tur cadena lo kibra.

Como pareha nos tin di ricibi instruccion di Dios pa guia nos yunan, awendia tin hopi mayor ta laga internet haci nan trabao.

Segun nan tur cos e muchanan sa pasobra e muchanan ta Google, awor por ta hopi ta lubida cu Google no tin ningun yiu inscribi na Censo, pero ta nos como mayor ta keda responsabel, pa tur cos, y nos mester tuma tempo pa Dios y pa nos yunan.

Nos ta bibando den tempo peligroso den cual nos relacion cu Dios ta primordial, pa nos bida permanece den bon direccion, pasobra tin hopi cos ta muestra manera bon, pero nan tras tin de-



struccion.

E encargo cu Dios a duna homber y muher pa forma un famia, ta algo sagrado y bendiciona, pasobra ta den nan

man generacion y generacion mester pasa y sigui padilanti, haciendo bon y dunando tur honor y Gloria na Dios.

Tin un bendicion special ora

un pareha ta uni den oracion dilanti di Dios.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje.

Oracion di dia

Un dia fructifero y cu Dios bendiciona boso na abundancia

"Tur cu ta cansa y carga, bini cerca Mi y Ami lo duna boso sosiego." (Mateo 11,28)

Cuanto biaha nos ta haña stress pa un of otro motibo. Sea ta problema

personal. Of hopi trabou. Preocupacion. Of ta sinti cu nos no tin forza pa sigui. Nos ta bibando den un mundo yen di reto cu por yena nos cu stress. Nos ta busca medionan pa yuda kita stress of duna nos energia. Nos por hasta cay den tentacion pa haci mal uso di alcohol of droga. Hopi biaha ora nos yega asina leu, ta pasobra nos a lubida algo hopi importante den nos bida. Señor, nos Dios. Nos a lubida con semper

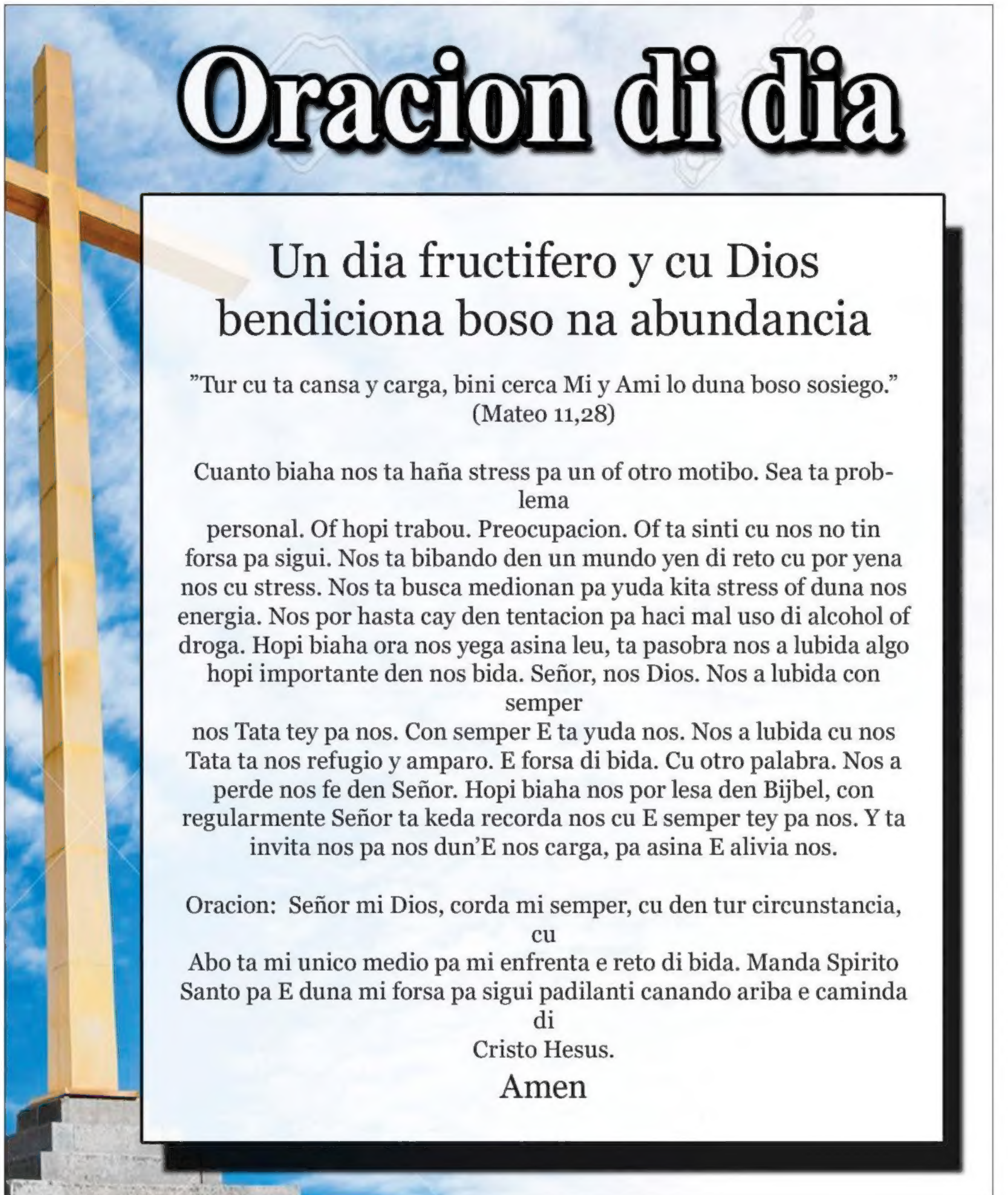
nos Tata tey pa nos. Con semper E ta yuda nos. Nos a lubida cu nos Tata ta nos refugio y amparo. E forza di bida. Cu otro palabra. Nos a perde nos fe den Señor. Hopi biaha nos por lesa den Bijbel, con regularmente Señor ta keda recorda nos cu E semper tey pa nos. Y ta invita nos pa nos dun'E nos carga, pa asina E alivia nos.

Oracion: Señor mi Dios, corda mi semper, cu den tur circunstancia, cu

Abo ta mi unico medio pa mi enfrenta e reto di bida. Manda Spirito Santo pa E duna mi forza pa sigui padilanti canando ariba e caminda di

Cristo Hesus.

Amen



Awe 14 di juli MEP ta recorda e di 23 aña di fayecimento di sra. Grace Heronimo-Bareño

Awe 14 di juli ta un fecha memorabel riba cual nos ta recorda e di 23 aña di fayecimento di un gran politico/gobernante den nos comunidad, esta sra. Grace Heronimo-Bareño.

Grace a nace na Aruba dia 22 di maart 1945.

Na un edad hoben caba Grace a tuma e decision pa drenta arena politico y tabata na e eleccion di Eilandsraad di 1975 cu Grace Bareño – como e prome dama cu a yega di aparece riba lista di nos partido – den su prome salida a obtene 455 voto, cual ta un cantidad considerabel e tempo ey. Te cu e eleccion di 1989 Grace fielmente a aparece riba lista di MEP.



Grace tabata tambe e prome dama na Aruba cu a asumi e encargo di diputado di Teritorio Insular di Aruba. Durante su trayectoria como gobernante Grace a dedica gran parti di su trabao den e area social y a percura specialmente pa esnan cu limitacion den comunidad ya cu den pasado como profesional su persona semper a traha incansablemente pa e grupo special aki, e.o. na Bibito Pin school na Piedra Plat.

Grace tabata tambe miembro di Eilandsraad. Como politico activo Grace a lucha schouder cu schouder cu nos Libertador Betico Croes y tabata danki tambe na su perseverancia y contribucion valioso awe Aruba ta un pais liber den Reino Hulandes.

Como muestra di aprecio y reconocimiento, MEP a duna e hala femenino di partido e nomber di Forza Femenino Grace. Su lealtad incondicional na su partido MEP y su stimacion pa Aruba lo keda semper graba den nos memoria.

“El a laga recuerdonan super bunita atras y nos ta gradici Dios pa tabata tin un Tata ehemplar y amoroso. Nos tin un ehempel pa sigui y ta roga na Papa Dios pa ilumina nos y yuda mantene nos uni den su memoria. Semper e lo ta den nos curazon”.
Cu inmenso tristesa nos ta participa fayecimento di mi Casa, nos Tata, Welo, Ruman, Suegro, Omo, Primo y Amigo stima:

Margarito Raymundo Wester

“Papa, Boejij, Rey”
*10-06-1938 – †08-07-2022
Casa di: Sra. Celsa Wester - Lacle



Na number di su:

Yiunan y casa:

Sra. Marlene y Sr. Willem Croes

Sr. Raymond y Sra. Bianca Wester - Dubero

Nieto y nietanan cu ta su preti wowonan:

Sharlene Croes y Howard Kock

Ryan Wester

Celine Wester

Rumannan:

Candi y Celia Wernet – Rasmijn

Vda. Clara y † Bubu Croes - Wester

Nana Y Shonle de Mey – Wester

† Mani y † Shonma Flemming – Wester

† Mada y Javier Figueroa – Wester

† Camilio Wester

Vdo. Padu Wester y Dora Franca

Ina y Coby Geerman – Wester

Magriet y Marius Cornelissen – Wester

Milo Wester

Candida y † Lucius Peterson – Wester

Diana y Teun Van den Nieuwenhuizen – Wester

† Sila y Theun Esman – Wester

Enrique Wester

Ludwina y Buchi Quandt – Wester

Cuñia:

Vda. Helenita Lacle – Henriquez y Famia

Subrina y subrinonan:

Ocando y Famia, Stefano y Famia, Aaron y Famia, Roly y Famia, Anthony y Famia, Shareen y Famia, Farina y Famia, Angeline y Famia, Natalie, Mari-
anela y Famia, Ingmar y Famia, Patrick y Famia, Marbel, Armando y Famia, Arnaldo y Famia, Indra y Famia, Ruthline y Famia, Luisette y Famia,
Clarissa y Famia, Stefan y Famia, Jo-anne y Famia, Gina y Famia, Donna y Famia, Raoul y Famia, Raydel y Famia, Rayna, David y Famia, Stephannie
y Famia, Bryan y Famia.

Co- Suegra:

Sylvia van Looij

Tur su ihanan, comer y compernan, amigonan di cas Maria y Jacobo Castro. Tur su bisiñanan di Papilon, su ayudantenan di cas Alejandra, Lola di
Wilhelmina Kanker Fonds.

Ex-coleganan di: LAGO Oil & Transport Company y DIVI Aruba Resorts.

Demas famia: Wester, Lacle, Croes, Dubero, Wernet, Kock, Rasmijn, De Mey, Flemming, Jacobina, Geerman, Cornelissen, Peterson, Van den Nieu-
wenhuizen, Esman, Quandt, Vrolijk, Henriquez, Thode, Tromp, Britten, Kelly, De Cuba, Pablo, Winterdaal, Werleman,

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro Famia.

Ta keda invita pa compañía nos pa hiba nos Tata na su ultimo lugar di sosiego,
Diahuebs 14 Juli 2022.

For di 1’or di merdia te 4’or di atardi nos Tata stima lo ta na Misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz. Pa 4’or lo tin un respons na Misa Inmaculada
Concepcion y despues pa Santana Catolico na Sta. Cruz.
Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Adres pa condolencia: Papilon 65-B



		9	8				4	
4				5				
			7	1				9
						8		1
	5	8				4	7	
6		3						
5				7	1			
				4				2
	7				9	1		

		7	1				5	
				7	4	8		
	2		3	8			7	6
				4	8		1	9
		8				5		
6	9		5	3				
8	7			1	9		3	
		3	8	5				
	1				3	9		

Sopi di Letranan

D J Y M E N F E R M E R A P
 E J S V E K A B A Z H D V O
 S E U W O D Z C O R A H O S
 I Q P S M L I Y P M M X N I
 N P E A A N U C T E B C G T
 F O R M S N O N O R R E F I
 E L M B C R I A T B E D R V
 C I E U A C A T N A V P C O
 C C R L R O S C A R R J R I
 I I C A I V E J E R C I T O
 O A A N L I Y I H T I U O X
 N I D C L D P Q H G C O W L
 Z L O I A G R I C U L T O R
 F T R A N S P O R T I S T A

COVID
 MEDICO
 ENFERMERA
 SANITARIO
 VOLUNTARIO
 BOMBERO
 POLICIA
 AMBULANCIA
 TRANSPORTISTA
 SUPERMERCADO
 AGRICULTOR
 EJERCITO
 MASCARILLA
 HAMBRE
 DESINFECCION
 POSITIVO



**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
 solodipueblo@gmail.com
 of
 ☎ 585-9500